WELGER

Ersatzteilliste

AP 61
AP 61D

www.bonhof.com

Hinweise für die Ersatzteil-Bestellung

Die auf den einzelnen Blättern vorhandenen Abbildungen der Maschinenteile sind mit Positionsnummern versehen. Diese geben im darunterliegenden Text die Teil-Nummern und deren Bezeichnung an. Haben sich Teile geändert, so ist dies durch einen Strich vor den Positionsnummern im Textteil gekennzeichnet. Jede Bestellung muß zur Vermeidung von Irrtümern und Fehllieferungen folgende Angaben enthalten:

Teil-Nummer und Benennung des Ersatzteils (in dieser Liste feststellen)

Menge der gewünschten Ersatzteile

Gewünschte Lieferart (Post, Frachtgut, Expreß)

Volle Anschrift des Bestellers (mit Postleitzahl)

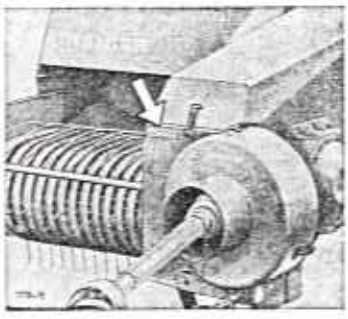
Die in dieser Liste aufgeführten Teil-Nummern haben Vorrang vor auf manchen Teilen eingegossenen oder eingeprägten Bezeichnungen. Schrauben, Muttern, Federringe und Scheiben zum Befestigen kompletter Ersatzteilgruppen werden normalerweise nicht mitgeliefert. Bei Bedarf ist die Teil-Nummer der Befestigungsteile anzugeben.

Abkürzungen:

6 kt = Sechskant; kpl. = komplett; at. = austauschbar; * = nicht abgebildet.

Die Fabrik-Nummer

Ihrer Aufsammelpresse ist auf dem nebenstehend gezeigten Nummernschild angegeben. Garantiefälle und Rückfragen können ohne Angabe der Fabrik-Nummer nicht bearbeitet werden. Bitte tragen Sie deshalb diese Nummer gleich nach Auslieferung der Maschine hier ein:



Nachdruck nicht gestattet — alle Rechte sowie technische Änderungen vorbehalten. Die Abbildungen sind für Form und Ausführung nicht verbindlich. Copyright 1979 by Gebrüder Welger GMBH & CO. Kommanditgesellschaft, Wolfenbüttel.

1116 99 2001

GEBRÜDER WELGER GMBH & CO. KOMMANDITGESELLSCHAFT

Gebrüder-Welger-Straße Postfach 1560 3340 Wolfenbüttel

Telefon: (05331) 404-1 · Telex: 095639 · Telegramme: Welger Wolfenbüttel

www.bonhof.com

WELGER AP 61

Achse
Road Axle – Essieu
Assale – Eje
A

Gestell und Zubehör
Bale Chamber and Trailer Loaders – Canal de Pressage et Accessoires
Telaio ed Accessori – Canal de Prensado y Accesorios
B

Aufsammler
Pick-up Reel – Ramasseur
Raccoglitore – Recogedor
C

Kolbenantrieb
Main Drive – Transmission Principale
Trasmissione-Pistone – Transmision del Piston
D

Rafferantrieb
Packer Drive – Entraînement de l'Ameneur
Azionamento Forconi – Accionamiento del Alimentador
E

Raffer und Querförderer
Packer and Cross Feeder – Ameneur et Transporteur Transversal
Introduttore e Forconi – Alimentador y Transportador
F

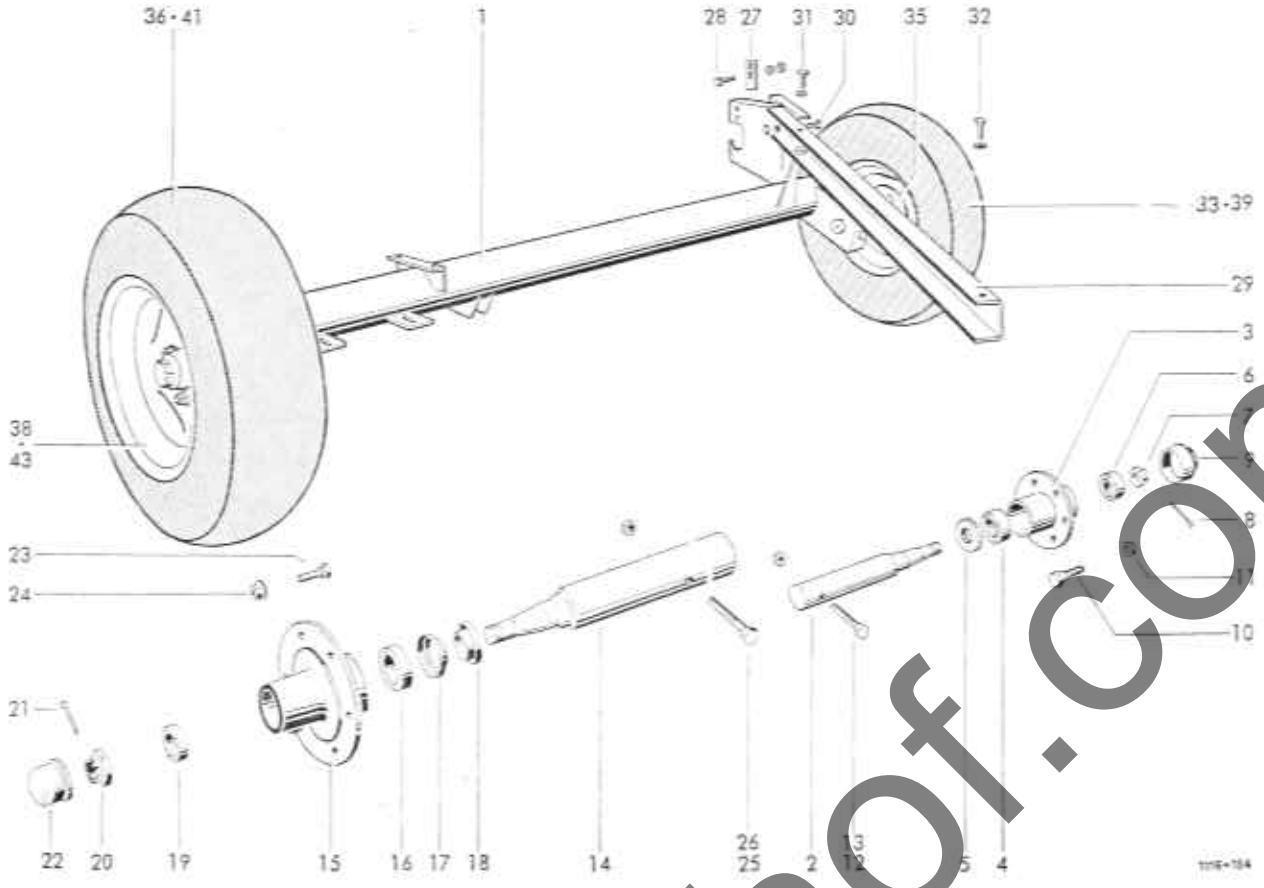
Binder-Grundteile
Knotter Basic Parts – Pièces Générales du Noueur
Legatore-Particolari Base – Piezas Base del Atador
G

Garnbindung
Twine Knotters – Noueurs à Ficelle
Legatura di Spago – Atador de Sisal
H

Drahtbindung
Wire Knotters – Noueurs à Fil de Fer
Legatura Filo di Ferro – Atador de Alambre
J

Schutzvorrichtung und Beleuchtung
Guards and Lighting Equipment – Protecteurs et Eclairage Electrique
Dispositivi di Protezione ed Illuminazione – Dispositivos de Proteccion y Equipo Electrico
K

www.bomhof.com



www.bonhof.com

Achsbock

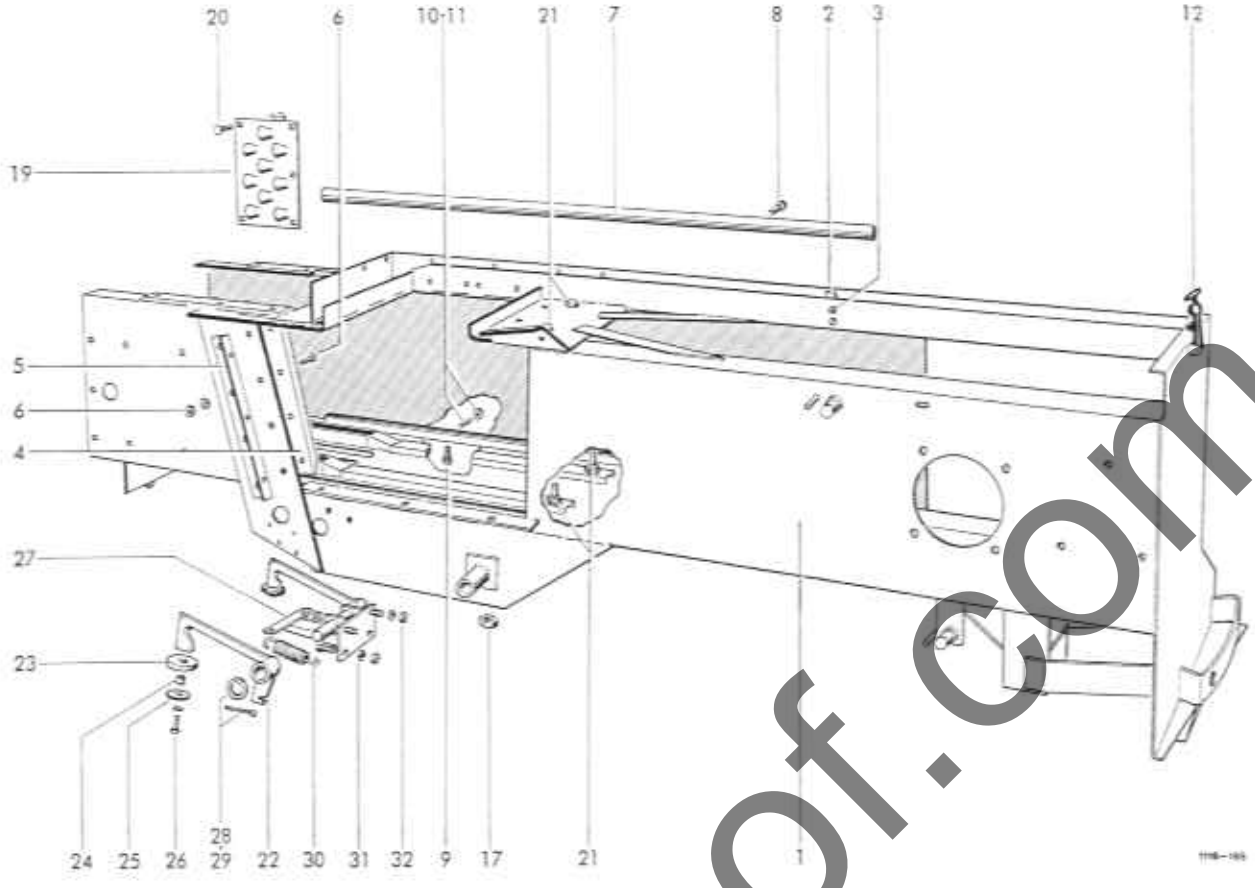
1	1116.02.01.01	Achsrohr
2-11	1109.02.01.80	Achsstummel kpl.
2	1109.02.01.81	Achsstummel
3	205.018	Radnabe
4	30206 DIN 720	Kegelrollenlager
5	Fey FK 3	Lamellenring
6	30 204 DIN 720	Kegelrollenlager
7	M18x1,5 DIN 936-8	Kronenmutter
8	4x35 DIN 94	Splint
9	205.022	Radkapsel
10	RE 14x1,5	Radbolzen
11	A 14 DIN 74361	Kugelbundmutter
12	M12x90 DIN 931-8.8	6 kt-Schraube
13	0320.73	Sicherungsmutter
14-24	1115.02.01.57	Achsstummel kpl. ot
14	1115.02.01.46	Achsstummel
15	1115.02.01.59	Radnabe
16	1115.02.01.48	Kegelrollenlager
17	1115.02.01.49	Labyrinthring
18	1115.02.01.50	Stoßring
19	1115.02.01.51	Kegelrollenlager
20	24x1,5 DIN 937-55	Kronenmutter
21	5x45 DIN 94	Splint
22	1115.02.01.66	Radkappe
23	1115.02.01.55	Radbolzen
24	AM 18x1,5 DIN 74361	Kugelbundmutter
25	M16x110 DIN 931-8.8	6 kt-Schraube
26	0320.74	Sicherungsmutter
27	1109.02.01.21	Sperrblech
28	M8x20 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter
	9 DIN 126	Scheibe
	A 8 DIN 127	Federring

Achsverstrebung

29	1116.02.02.01	Strebe
30	M10x25 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube
	11 DIN 126	Scheibe
	0320.72	Sicherungsmutter
31	M8x20 DIN 603-4.6	Flachrundschraube
	R 9,5 DIN 440	Scheibe
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter
32	M12x20 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube
	A 12 DIN 127	Federring

Räder

33+34+35	1115.02.03.01	Rad	Normalausführung rechts
36+37+35	1115.02.90.01	Rad	Sonderausführung rechts
38+39+40	1115.02.03.05	Rad	Normalausführung links
41+42+43	1115.02.90.05	Rad	Sonderausführung links
33	7.00-12 4 PR Impl.	Reifen	
34*	7.00-12	Schlauch	
35	1115.02.03.04	Scheibenrad	
36	8.00-12 Impl. 4 PR	Reifen	
37*	8.00-12	Schlauch	
38	1115.02.03.08	Scheibenrad	
39	10,0/75-15 Impl. 6 PR	Reifen	
40*	10-15	Schlauch	
41	11,5/80-15 Impl. 6 PR	Reifen	
42*	11,5-15	Schlauch	
43	1115.02.90.08	Scheibenrad	

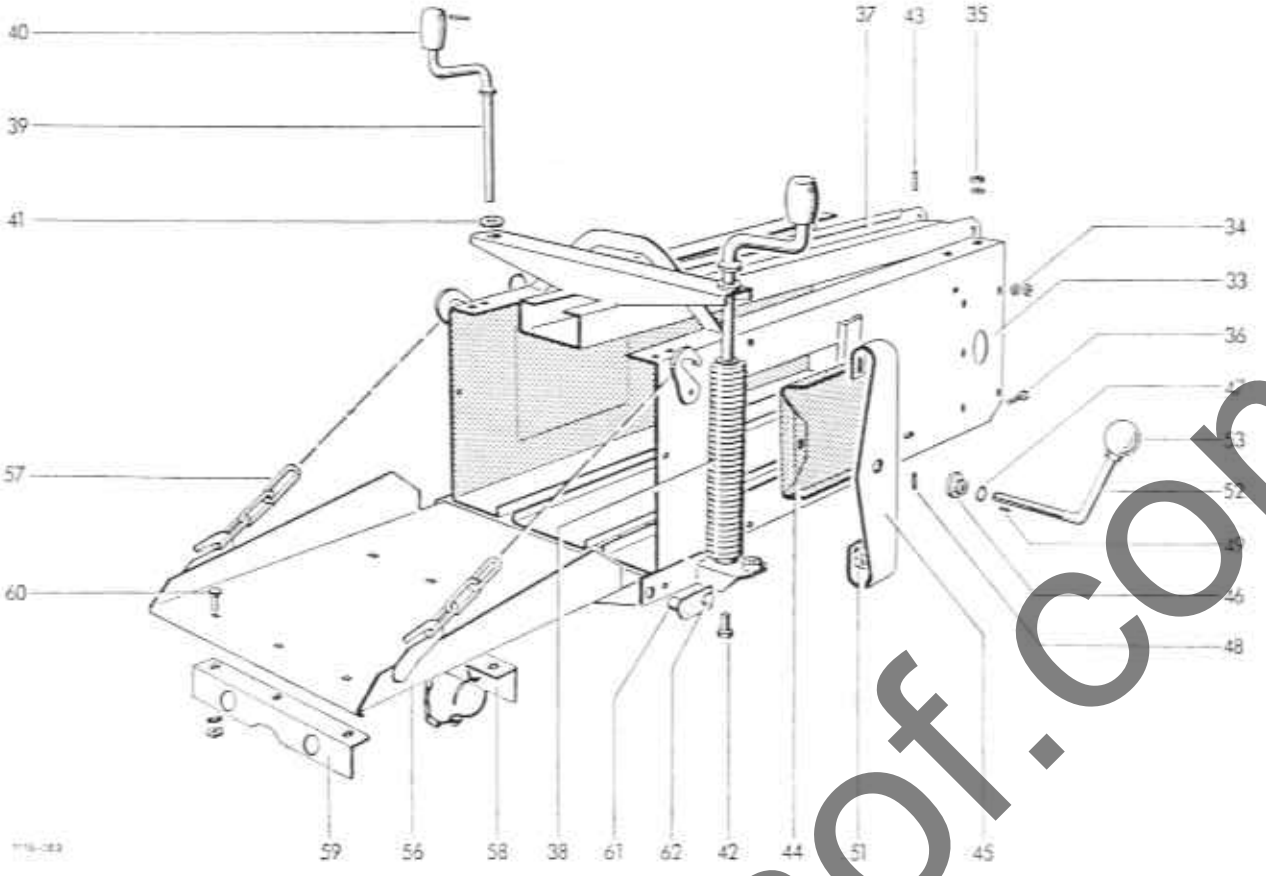


Gestell B 10 + B 11

1-32	1116.03.00.00	Gestell	
1	1116.03.01.00	Grundkörper	
2	0344.37	Blattfeder	
3	M4x16 DIN 84-4.8	Zylinderschraube	
	M 4 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 4 DIN 127	Federring	
4	1116.03.02.01	Messer	
5	1116.03.02.02	Winkel	
6	M10x25 DIN 604-4.6	Senkschraube	
	M 10 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 10 DIN 127	Federring	
7	1116.03.02.05	Laufschiene	
8	M10x15	Sicherungsschraube-Tensilock	
9	M10x20	Sicherungsschraube-Tensilock	
10	M10x30 DIN 913-10.9	Gewindestift	
11	M 10 DIN 936-6G	6 kt-Mutter	
12	2109.51.05.10	Haubenhalter	
13*	2109.51.05.12	Bolzen mit Kopf	zu Nr. 13
14*	5,3 DIN 433	Scheibe	zu Nr. 13
15*	4,5x10 DIN 94	Splint	zu Nr. 13
16*	M12x30 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	zu Nr. 16
17	0320.73	Sicherungsmutter	zu Nr. 16
18*	14 DIN 126	Scheibe	zu Nr. 16
19	0339.31	Schuppenblech	
29	M10x20 DIN 603-4.6	Flachrundschraube	
	A 10 DIN 127	Federring	
	M 10 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
21	M12x45 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 12 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	14 DIN 126	Scheibe	
	A 12 DIN 127	Federring	
22-26	1121.03.10.01	Rückhalter kpl.	
22	0736.81	Rückhalter	
23	0328.37	Anschlag	
24	0328.39	Hülse	
25	0320.35	Scheibe	
26	M8x25 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	A 8 DIN 127	Federring	
27	1122.03.10.10	Halter	
28	17 DIN 1441	Scheibe	
29	4x25 DIN 94	Splint	
30	0341.54	Zugfeder	
31	M8x25 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	9 DIN 126	Scheibe	
	A 8 DIN 127	Federring	
32	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	9 DIN 126	Scheibe	
	A 8 DIN 127	Federring	

Fortsetzung B 11 / Continued B 11 / Continué B 11

www.bonhof.com



Spannkanal B 10 + B 11

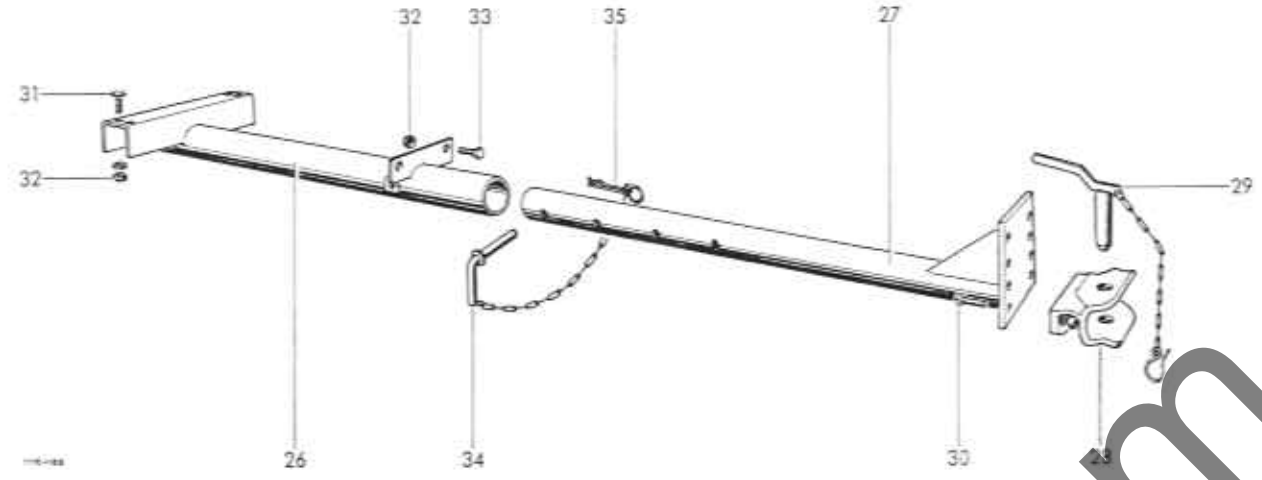
33	1116.04.01.01	Gestellverlängerung
34	M10x20 DIN 603-4.6	Flachrundschraube
	M 10 DIN 934-8	6 kt-Mutter
	A 10 DIN 127	Federring
35	M10x30 DIN 603-4.6	Flachrundschraube
	M 10 DIN 934-8	6 kt-Mutter
	11 DIN 126	Scheibe
	A 10 DIN 126	Federring
36	M10x25 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube
	M 10 DIN 934-8	6 kt-Mutter
	0324.59	Scheibe
	A 10 DIN 127	Federring
37	1116.04.02.01	Spannschiene
38	1115.04.01.18	Zugfeder
39+40	1109.04.02.14	Spannkurbel
39	1109.04.02.06	Kurbel
40	0730.13	Kurbelgriff
	6x28 DIN 1481	Spannhülse
41	21 DIN 125	Scheibe
42	M16x40 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube
	A 16 DIN 127	Federring
43	5x30 DIN 1481	Spannhülse
44	1116.04.03.01	Klappe
45	1116.04.03.02	Spannfeder
46	1116.04.03.03	Mutter
47	22x1,2 DIN 471	Sicherungsring
48	5x28 DIN 1481	Spannhülse
49	5x12 DIN 1481	Spannhülse
50	M10x30 DIN 603-8.8	Flachrundschraube zu Nr. 34
51	0320.72	Sicherungsmutter
	10,5 DIN 7349	Scheibe
52	1116.04.03.11	Spindel
53	F 50 DIN 319	Kugelknopf
	A 12 DIN 127	Federring

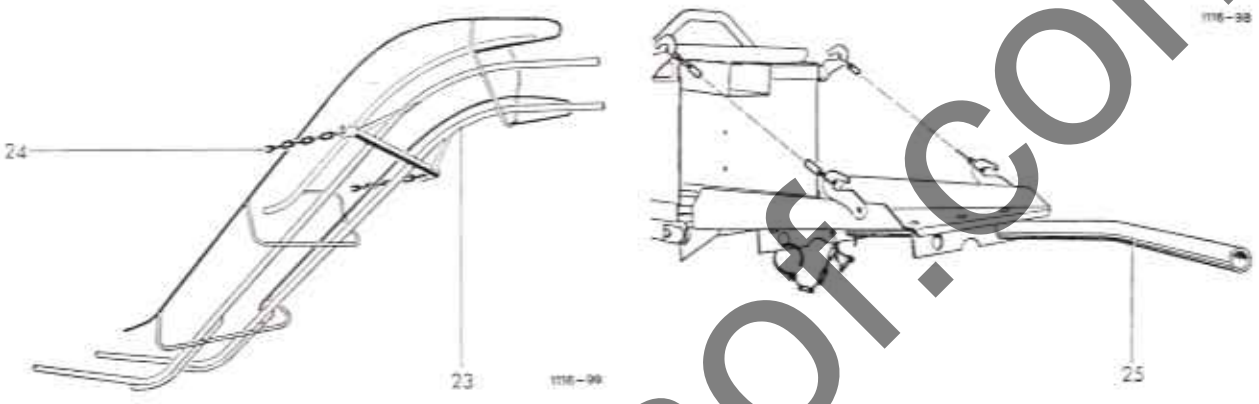
Strohschurre

56-60	1105.03.08.00	Strohschurre
56	–	Schurre nicht einzeln lieferbar
57	6; lg. 0,588 m DIN 763	Kette 14 Glieder
58	1101.81.06.10	Führungswinkel
59	1101.81.06.11	Führungswinkel
60	M10x20 DIN 603-4.6	Flachrundschraube
	M 10 DIN 934-8	6 kt-Mutter
	A 10 DIN 127	Federring
61	1101.04.01.17	Schurrenhalter
62	M12x25 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube
	M 12 DIN 934-8	6 kt-Mutter
	A 12 DIN 127	Federring

Siehe auch B 10 / See also B 10 / Voyez aussi B 10

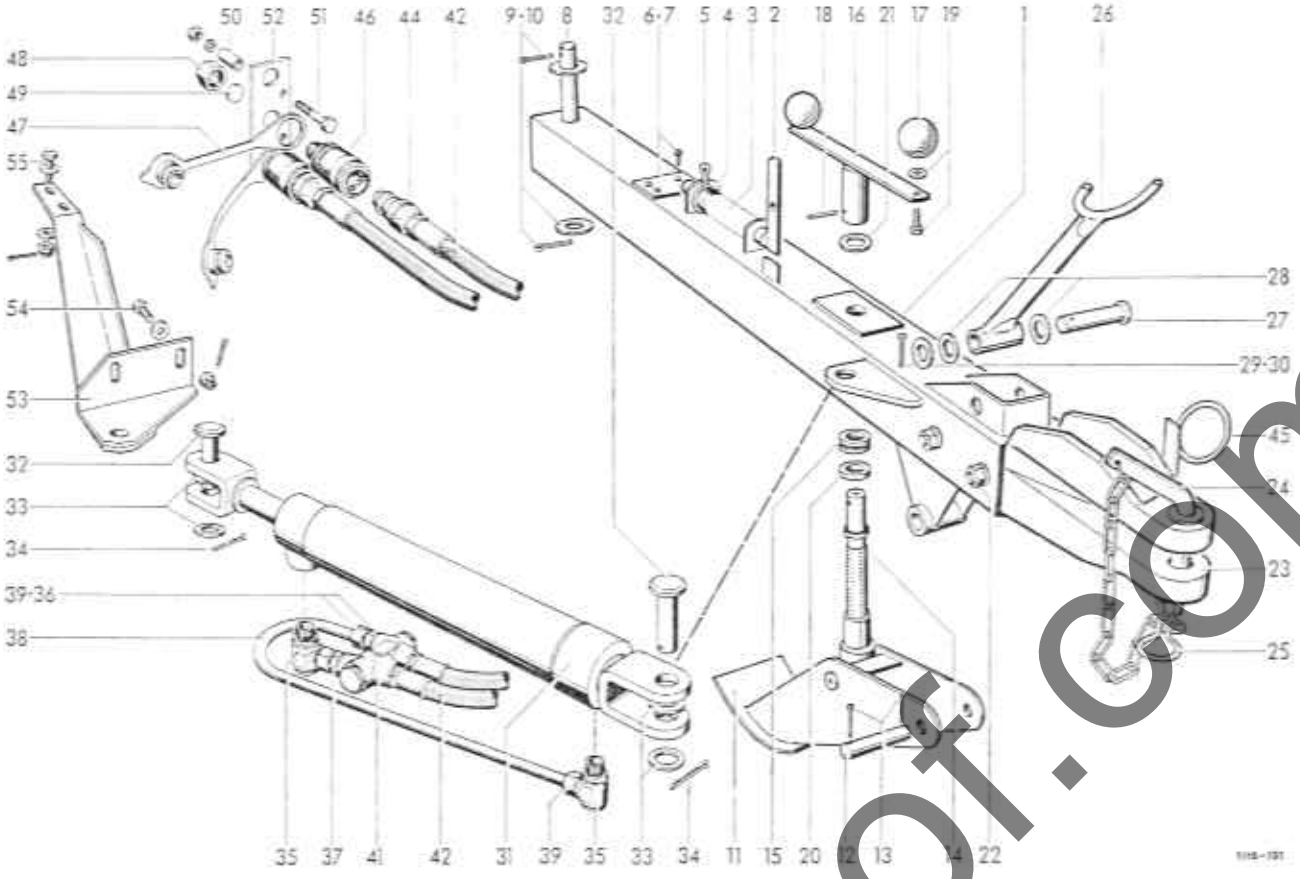
www.bonhof.com





		Ladeschurre
23	1105.81.06.01	Ladeschurre
24	6; lg. 2,226 m DIN 763	Kette
		Ballenabwurfvorrichtung
25	1103.81.91.01	Abwurfrohr
		Wagenanhängung
26-35	1116.81.89.00	Wagenanhängung verstellbar
26	1116.81.89.01	Anhängevorrichtung
27	1121.81.01.01	Anhängerohr
28-30	6408.09.16.06	Anhängekupplung kpl.
28	5107.09.16.16	Kupplungskörper
29	5107.09.17.08	Bolzen
30	M16x50 DIN 933-8.8	6kt-Schraube
	M 16 DIN 934-8	6kt-Mutter
	A 16 DIN 127	Federring
31	M12x35 DIN 603-8.8	Flachrundschraube
	A 13 DIN 125	Scheibe
32	0320.73	Sicherungsmutter
33	M12x30 DIN 933-8.8	6kt-Schraube
34	2101.05.07.01	Vorsteckerbolzen
35	0327.78	Federsicherung

www.bonhof.com



			Zugvorrichtung	
1	1116.05.01.01		Zugrohr	
2	1109.07.01.25	○	Arretierbolzen	
3	0340.39	○	Druckfeder	
4	0324.26	○	Scheibe	
5	6x35 DIN 94	○	Splint	
6	5111.05.02.10		Gleitplatte	
7	A M5x15 DIN 63-4.8		Senkschraube	
8	1105.05.01.05		Bolzen	
9	31 DIN 1441		Scheibe	
10	8x50 DIN 94		Splint	
11	1105.07.02.01		Stützfuß	
12	1105.07.02.07		Bolzen	
13	5x30 DIN 94		Splint	
14	1105.07.02.09		Spindel	
15	1105.07.02.10		Axial-Rillenkugellager	
16	1105.07.02.11		Kurbel	mit Nr. 17
17	F 50 DIN 319		Kugelknopf	
18	6x40 DIN 1481		Spannhülse	
19	M12x20 DIN 558		6 kt-Schraube	
	A 12 DIN 127		Federring	
20	0325.20		Scheibe	8 mm dick
21	0324.26		Scheibe bei Bedarf	3 mm dick
	0324.79		Scheibe bei Bedarf	2 mm dick
	27 DIN 126		Scheibe bei Bedarf	
22	M16x120			
	DIN 931-8.8		6 kt-Schraube	
	M 16 DIN 934-8		6 kt-Mutter	
	A 16 DIN 127		Federring	
23	0753.05	△	Zugkopf	
	0753.04	□	Zugkopf	
24	1115.05.91.00	△	Anhängebolzen	mit Nr. 25
	2101.05.07.00	□	Anhängebolzen	mit Nr. 25
25	0327.91	△	Federsicherung	
	0327.78	□	Federsicherung	
			Gelenkwellenstütze	
26	1118.09.03.01		Stützgabel	
27	16h 11x80x75			
	DIN 1435		Bolzen	
28	B 16 DIN 137		Federscheibe	
29	17 DIN 125		Scheibe	
30	4x25 DIN 94		Splint	

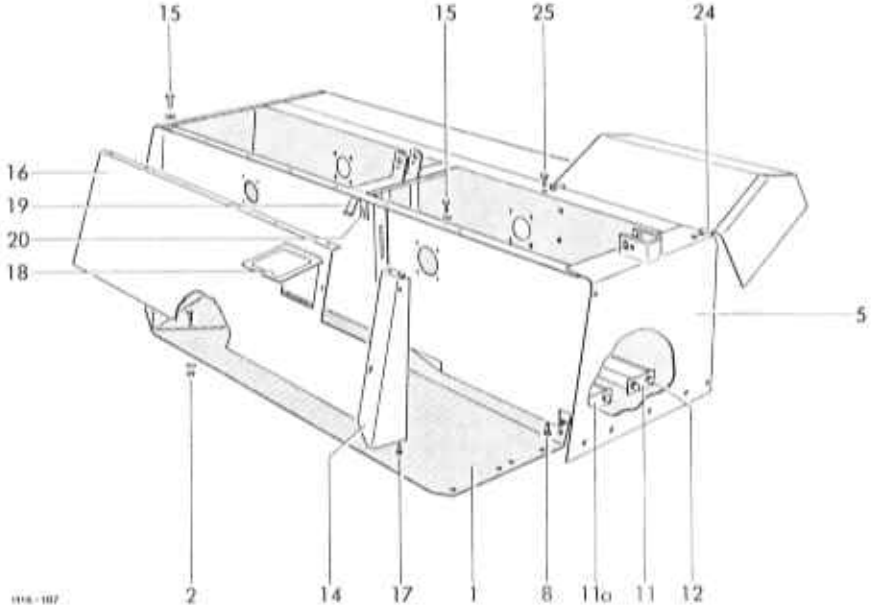
○ entfällt bei hydraulisch schwenkbarer Zugvorrichtung
△ Normalausführung 30 ⌀
□ Sonderausführung 20 ⌀

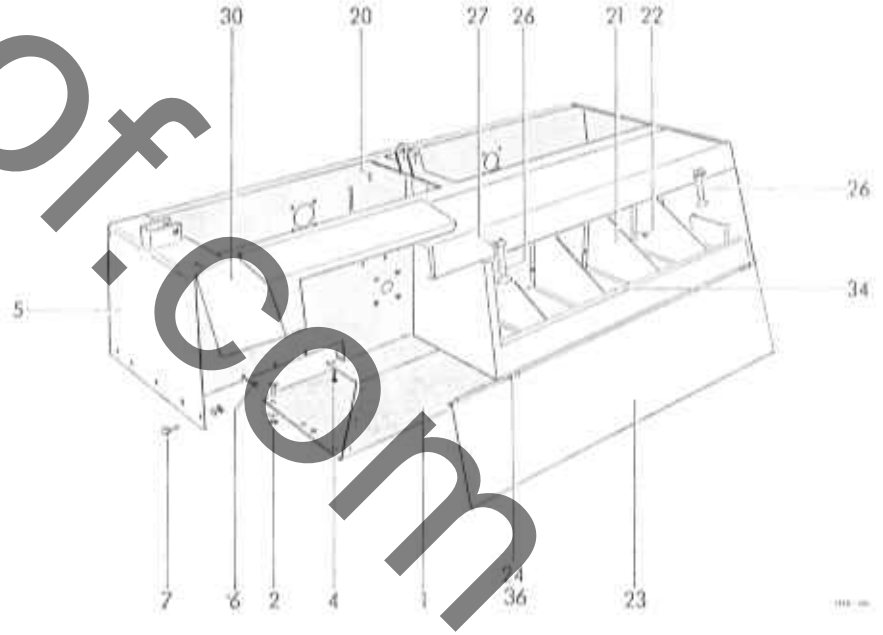
		Hydraulik (Sonderzubehör)	
31	1116.87.05.01	Hydraulikzylinder	
32	25h 9x75x65		
	DIN 1436	Bolzen	
33	25 DIN 126	Scheibe	
34	6x40 DIN 94	Splint	
35	6407.43.04.02	Drosselfreie	
		Schwenkverschraubung	
36	CS 12 DIN 2353	Gerade	
		Einschraubverschraubung	
37	1116.87.05.09	Gerade	
		Einschraubstutzen	
38-40	1116.87.05.11	Rohrleitung kpl.	mit Nr. 38+40
38	1116.87.05.07	Rohr	
39	AL 12 DIN 3870	Überwurfmutter	
40*	L 12 DIN 3861	Schneidring	zu Nr. 39
41	1116.87.05.15	Sperrventil	
42	1116.87.05.16	Höchstdruckschlauch	
43*	A 18x22 DIN 7603	Dichtring	zu Nr. 42
44	5633.13.03.01	Kupplungsstecker	
		mit Einschraubstutzen	
45	1120.45.02.14	Schlauchhalter	
46	5633.13.09.01	Kupplungsmuffe	
47	3121.01.91.04	Staubstecker	
48	AL 12 DIN 3870	Überwurfmutter	
49	5633.13.09.06	Platte	
50	1120.45.02.23	Distanzstück	
51	M8x45 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 8 DIN 127	Federring	
52	1120.45.02.22	Halter	
53	1116.87.06.01	Konsole	
54	M12x35 S		
	DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 12 DIN 935-8	Kronenmutter	
	13 DIN 125	Scheibe	1 Stck.
	3x25 DIN 94	Splint	
55	M12x35 S		
	DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 12 DIN 935-8	Kronenmutter	
	13 DIN 125	Scheibe	2 Stck.
	3x25 DIN 94	Splint	

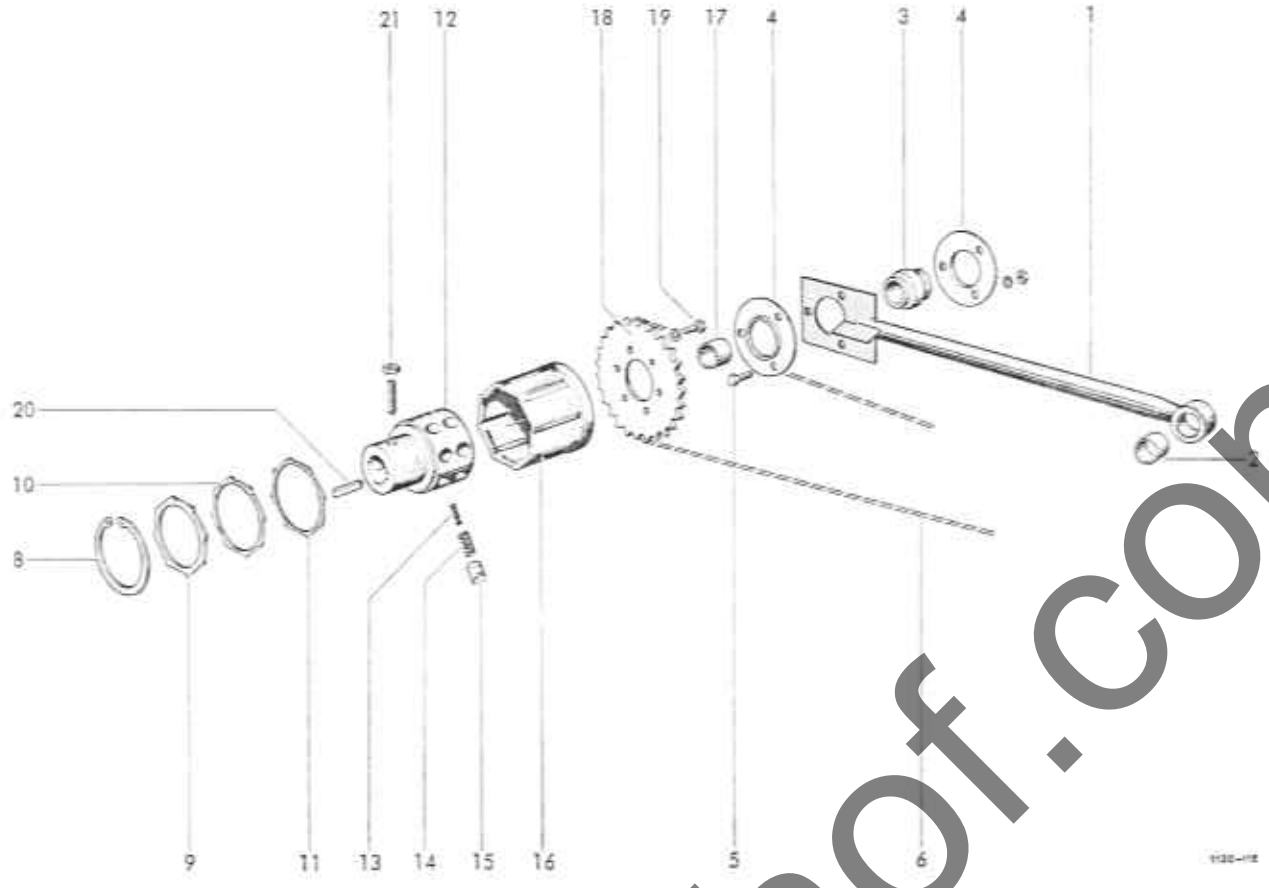
www.bonhof.com

www.bonhof.com

		Strohtisch	
1	1116.33.01.01	Strohtisch	
2	M8x20 DIN 603-4.6	Flachrundschraube	
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 8 DIN 127	Federring	
4	M8x30 DIN 603-4.6	Flachrundschraube	
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 8 DIN 127	Federring	
		Querförderkasten	
5	1116.33.02.01	Kasten	
6	M8x20 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	0324.02	Scheibe	
7	M8x25 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	0324.02	Scheibe	
	A 8 DIN 127	Federring	
8	M8x20 DIN 604-4.6	Senkschraube	
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	0324.02	Scheibe	
	A 8 DIN 127	Federring	
9*	M8x16 DIN 603-4.6	Flachrundschraube	zu Nr. 5
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	0324.02	Scheibe	
	A 8 DIN 127	Federring	
10*	0324.02	Scheibe	zu Nr. 9
		Anbauteile	
11	1116.33.06.01	Schiene	
11a	1116.33.06.72	Schiene	
12	M8x25 DIN 603-8.8	Flachrundschraube	
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 8 DIN 127	Federring	
13*	M8x20 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	zu Nr. 11
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	0324.02	Scheibe	
	A 8 DIN 127	Federring	
14	1116.33.06.14	Winkel	
15	M6x10 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	A 6,4 DIN 125	Scheibe	
15a*	M6x16 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	zu Nr. 14
	R 7 DIN 440	Scheibe	
16	1116.33.06.19	Vorderwand	
17	M8x20 DIN 603-4.6	Flachrundschraube	
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	0324.02	Scheibe	
	A 8 DIN 127	Federring	
18	1116.33.06.26	Klappe	
19	0344.57	Blattfeder	
20	M6x12 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 6 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 6 DIN 127	Federring	
21	1116.33.06.33	Zwischenblech	
22	M6x10 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	zu Nr. 21
	6,4 DIN 126	Scheibe	
	M 6 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
23	1116.33.06.37	Abdeckklappe	
24	1116.33.06.41	Scharnier	
25	M6x16 DIN 603-4.6	Flachrundschraube	zu Nr. 24
	M 6 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	6,4 DIN 125	Scheibe	
26	2109.51.05.10	Haubenhalter	
27	2109.51.05.12	Bolzen	
28*	5,3 DIN 433	Scheibe	zu Nr. 27
29*	1,5x10 DIN 94	Splint	zu Nr. 27
30	1116.33.06.49	Deckel	
31*	0344.58	Blattfeder	zu Nr. 30
32*	1116.33.06.60	Platte	zu Nr. 31
33*	M6x16 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	zu Nr. 31
	M 6 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 6 DIN 127	Federring	
34	1116.33.06.64	Einlage	
35	1116.33.06.54	Scharnier	
36	M6x16 DIN 7985-4.8	Linsenschraube	
	M 6 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	6,4 DIN 125	Scheibe	



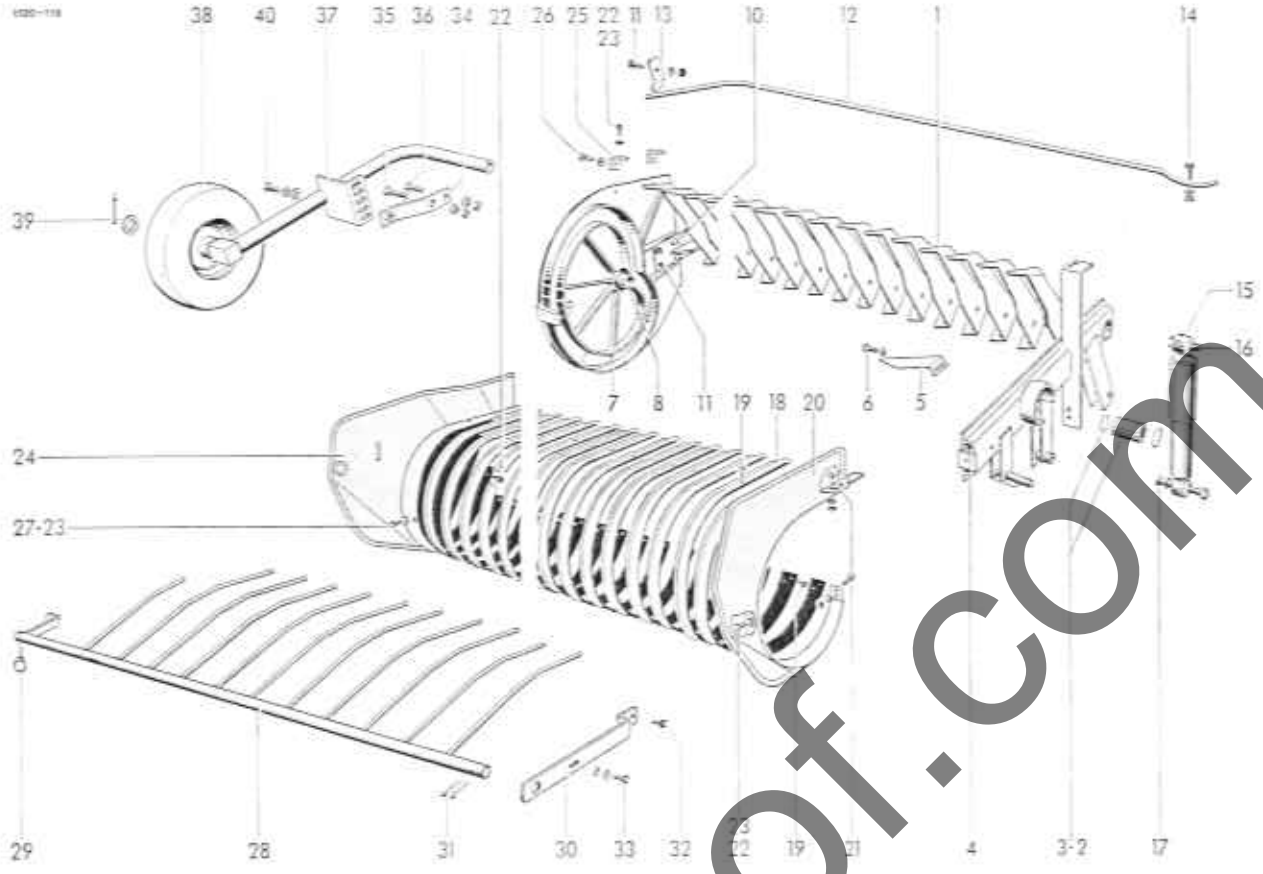




Aufsammler-Antrieb

1	1116.14.08.01	Schwingenstange	mit Nr. 2
2	0315.46	Laufbuchse	
3	6106.61.02.04	Rillenkugellager	
4	0318.25	Lagerflansch	
5	M10x25 DIN 933-8.8	6kt-Schraube	
	M 10 DIN 934-8	6kt-Mutter	
	A 10 DIN 127	Federring	
6	1104.33.05.13	Rollenkette	
7*	1103.41.03.03	Steckglied	zu Nr. 6
8-17	1116.42.04.05	Einbau-Sternratsche	mit Nr. 21
8	62.15.00	Sicherungsring	
9	55.15.00	Druckscheibe	
10	55.17.00	Dichtungsring	
11	55.16.01	Anlagescheibe	
12	55.14.114	Nabe	
13	66.01.05	Druckfeder, innen	
14	66.01.04	Druckfeder, außen	
15	55.01.03	Nocken	
16	55.20.146	SR-Profilrohr	
17	0315.72	Laufbuchse	
18	0308.78	Kettenrad	
19	M8x20 DIN 933-8.8	6kt-Schraube	
	A 8 DIN 127	Federring	
20	8x7x56 DIN 6885	Paßfeder	
21	A M12x25 DIN 914-10.9	Gewindestift	
	M 12 DIN 934-8	6kt-Mutter	

www.bonhof.com



Aufsammler

	1120.42.00.00	Aufsammler kpl. C 20 + C 30	

Aufsammlergestell

1-6	1120.42.01.00	Gestell	
1	–	Gestell	nicht einzeln lieferbar
2	0315.89	Laufbuchse	
3	0328.10	Ring	
4	A R¹/₈" DIN 71412	Kegelschmiernippel	
5	1109.42.01.30	Abstreifer	
6	M6x16 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	A 6 DIN 137	Federscheibe	

Kurvenscheibe

7	1120.42.03.01	Kurvenscheibe	mit Nr. 8+9
8	0315.71	Laufbuchse	
9*	A R¹/₈" DIN 71412	Kegelschmiernippel	zu Nr. 8
10	M10x30 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 10 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 10 DIN 127	Federring	
11	M10x35 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 10 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 10 DIN 127	Federring	

Federausgleich und Schwingungsdämpfer

12	1116.42.08.01	Drehstabfeder	
13	1116.42.08.02	Halter	
14	M12x40 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 12 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 12 DIN 127	Federring	
15	1118.42.08.01	Schwingungsdämpfer	
16	M12x50 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 12 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 12 DIN 127	Federring	
17	M12x95 DIN 931-8.8	6 kt-Schraube	
	M 12 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 12 DIN 127	Federring	

Segmentbleche

18	1116.42.09.01	Segment	
19	0320.77	Schneidschraube	

Seitenbleche

20	1120.42.06.18	Seitenblech	
21	M6x16 DIN 603-4.6	Flachrundschraube	
	M 6 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 6 DIN 127	Federring	
22	0320.77	Schneidschraube	
23	7 DIN 126	Scheibe	
24	1120.42.06.30	Seitenblech	
25	1120.42.06.35	Halter	
26	M8x16 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	A 8 DIN 127	Federring	
27	A M6x20 DIN 7513	6 kt-Schneidschraube	

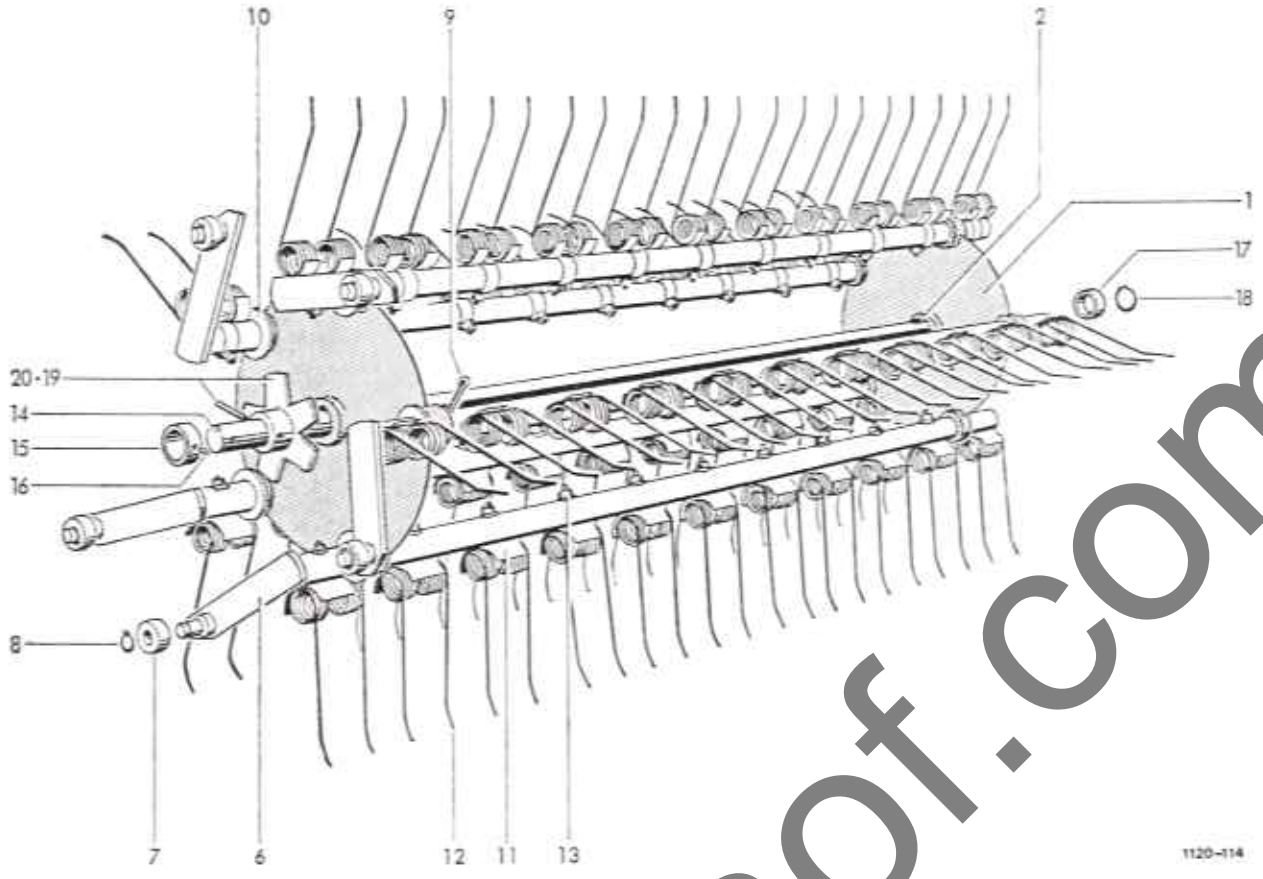
Niederhalter

28	1120.42.11.01	Niederhalterrechen	
29	10 DIN 11033	Klappstecker	
30	1120.42.11.12	Rohrträger	
31	6x50 DIN 94	Splint	
32	M10x20 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	A 10 DIN 127	Federring	
33	M8x20 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	9 DIN 126	Scheibe	

Aufsammlerstützrad (Sonderzubehör)

34	1120.42.91.01	Halter	
35	M10x45 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 10 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 10 DIN 127	Federring	
36	M10x35 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 10 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 10 DIN 127	Federring	
37	1120.42.91.10	Stütze	
38	1705.42.91.07	Luftrad	
39	26 DIN 1441	Scheibe	
	6,3x40 DIN 94	Splint	
40	M12x30 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	13 DIN 125	Scheibe	
	A 12 DIN 127	Federring	

www.bonhof.com



Zinkentrommel

1	2101.42.13.01	Tragscheibe	
2	8x70x40 DIN 6887	Nasenkeil	
3*	A M8x20 DIN 914-10.9	Gewindestift	zu Nr. 1
4*	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter	zu Nr. 3
6-8	1120.42.02.10	Federträger kpl.	
6	1120.42.02.12	Federträger	
7	2105.42.03.52	Rillenkugellager	
8	10 DIN 6799	Sicherungsscheibe	
9	6x60 DIN 94	Splint	
10	0324.83	Scheibe	
11	0338.30	Federschale	
12	0343.12	Feder	
13	M10x60 DIN 601-4.6	6 kt-Schraube	
	M 10 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	11 DIN 126	Scheibe	
	A 10 DIN 127	Federring	

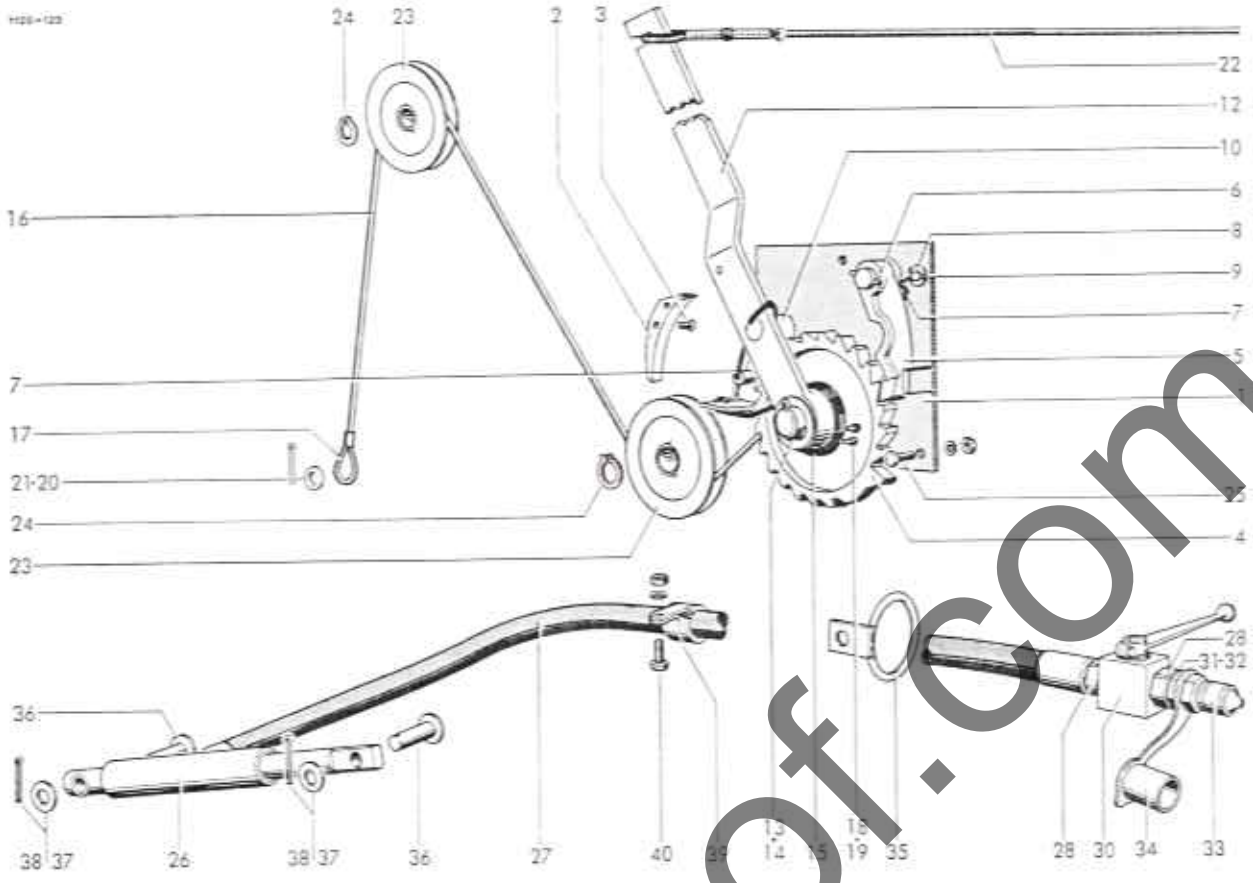
Aufsammlertragwelle

14	1120.42.04.01	Tragwelle
15	A 30 DIN 705	Stellring
16	A M10x12 DIN 914-10.9	Gewindestift
17	1116.42.04.16	Distanzrohr
18	30x1,5 DIN 471	Sicherungsring
19	1120.42.04.20	Überknicksicherung
20	8x45 DIN 1481	Spannhülse

Grummetvorsatz

21*+22*	1120.42.90.00	Grummetvorsatz
21*	1120.42.90.01	Grummetblech
22*	5111.15.23.03	Federstecker

www.bonhof.com



Aufsammler-Hebevorrichtung

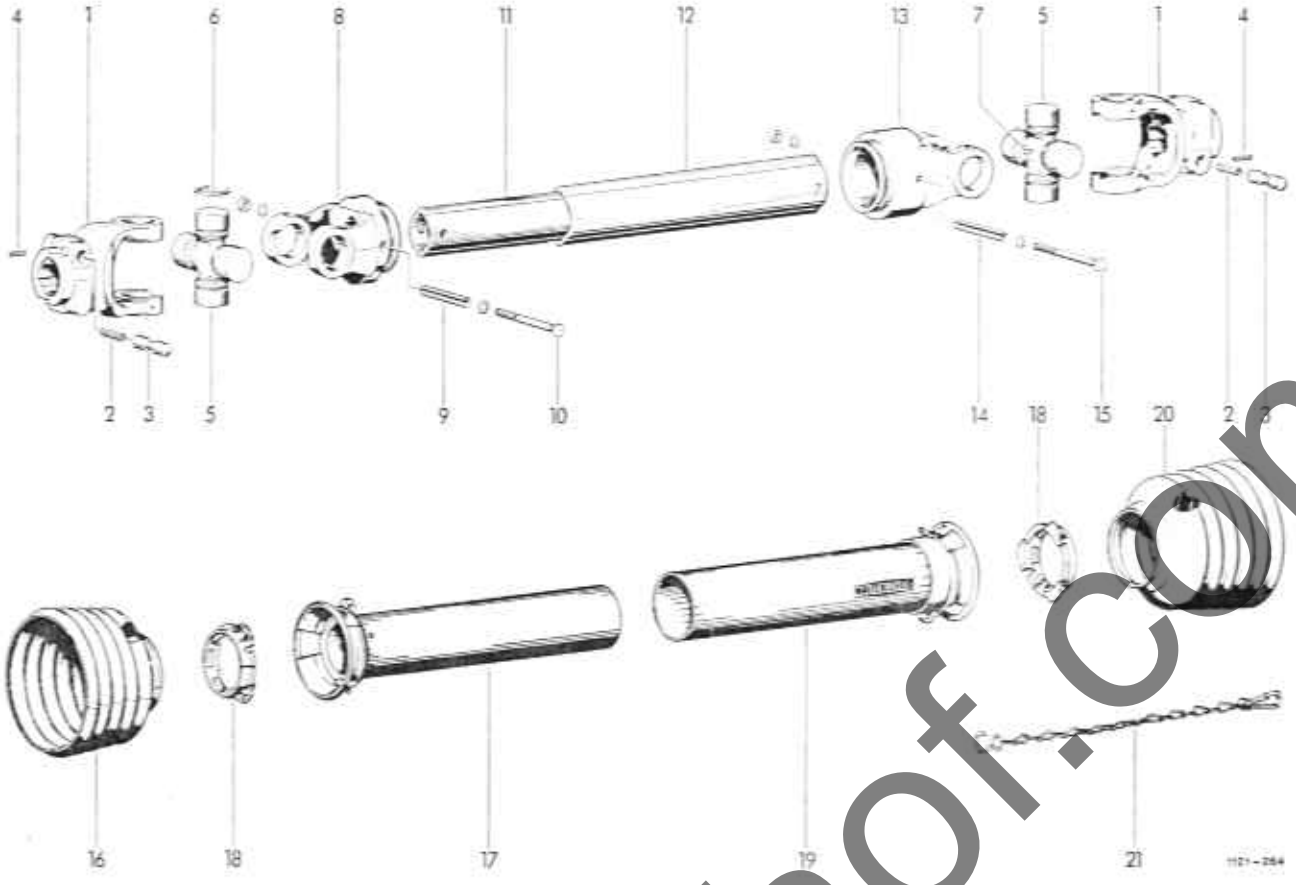
1-25	1116.44.00.00	Aufsammler-Hebevorrichtung	
1	1103.43.01.01	Grundplatte	
2	0736.16	Segment	
3	M6x16 DIN 963-4.8	Senkschraube	
4	0762.44	Zackenrad	
5	0336.30	Schnepper	
6	4x32 DIN 1481	Spannhülse	
7	0343.15	Schenkelfeder	
8	9 DIN 126	Scheibe	
9	3x16 DIN 94	Splint	
10	0736.15	Schnepper	
11*	4x28 DIN 1481	Spannhülse	zu Nr. 10
12	1103.43.01.23	Hebel	
13	26 DIN 126	Scheibe	
14	5x40 DIN 94	Splint	
15	0343.22	Schenkelfeder	
16	1120.43.02.01	Drahtseil	
17	B 6 DIN 6899	Kausche	
18	A 6,5 DIN 741	Klemmbügel	
19	M 5 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
20	15 DIN 1441	Scheibe	
21	4x25 DIN 94	Splint	
22	1116.43.02.15	Zugseil	
23	0726.11	Seilrolle	
24	20x1,2 DIN 471	Sicherungsring	
	21 DIN 126	Scheibe	
25	M10x35 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 10 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 10 DIN 127	Federring	

Hydraulische Aufsammler-Hebevorrichtung

26-40	1120.45.00.00	▲ Hydraulische Aufsammler-Hebevorrichtung	
26	1120.45.01.01	Hydraulikzylinder	
27	1120.45.01.02	Höchstdruckschlauch	
28	AL 12 DIN 3870	Überwurfmutter	
29*	L 12 DIN 3861	Schneidring	zu Nr. 28
30	5633.13.08.09	Block-Kugelhahn	
31	6111.13.02.17	Drosselscheibe	
32	1120.45.01.07	Gerade Einschraubstutzen mit Schaft	
33	5633.13.03.01	Kupplungsstecker	
34	3121.01.04.17	Staubmuffe	
35	1120.45.02.14	Schlauchhalter	
36	16h 11x50x45 DIN 1434	Bolzen	
37	17 DIN 1441	Scheibe	
38	4x25 DIN 94	Splint	
39	RSGU 1100 18/15	Norma-Schelle	
40	M6x20 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 6 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 6 DIN 127	Federring	
41*	5633.13.09.01	Kupplungsmuffe	Siehe Bildliche Darstellung B 30 Nr. 46-52
42*	3121.01.91.04	Staubstecker	
43*	AL 12 DIN 3870	Überwurfmutter	
44*	5633.13.09.06	Platte	
45*	1120.45.02.22	Halter	
46*	1120.45.02.23	Distanzstück	
47*	M8x45 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 8 DIN 127	Federring	

▲ = Zusatzausrüstung

www.bonhof.com

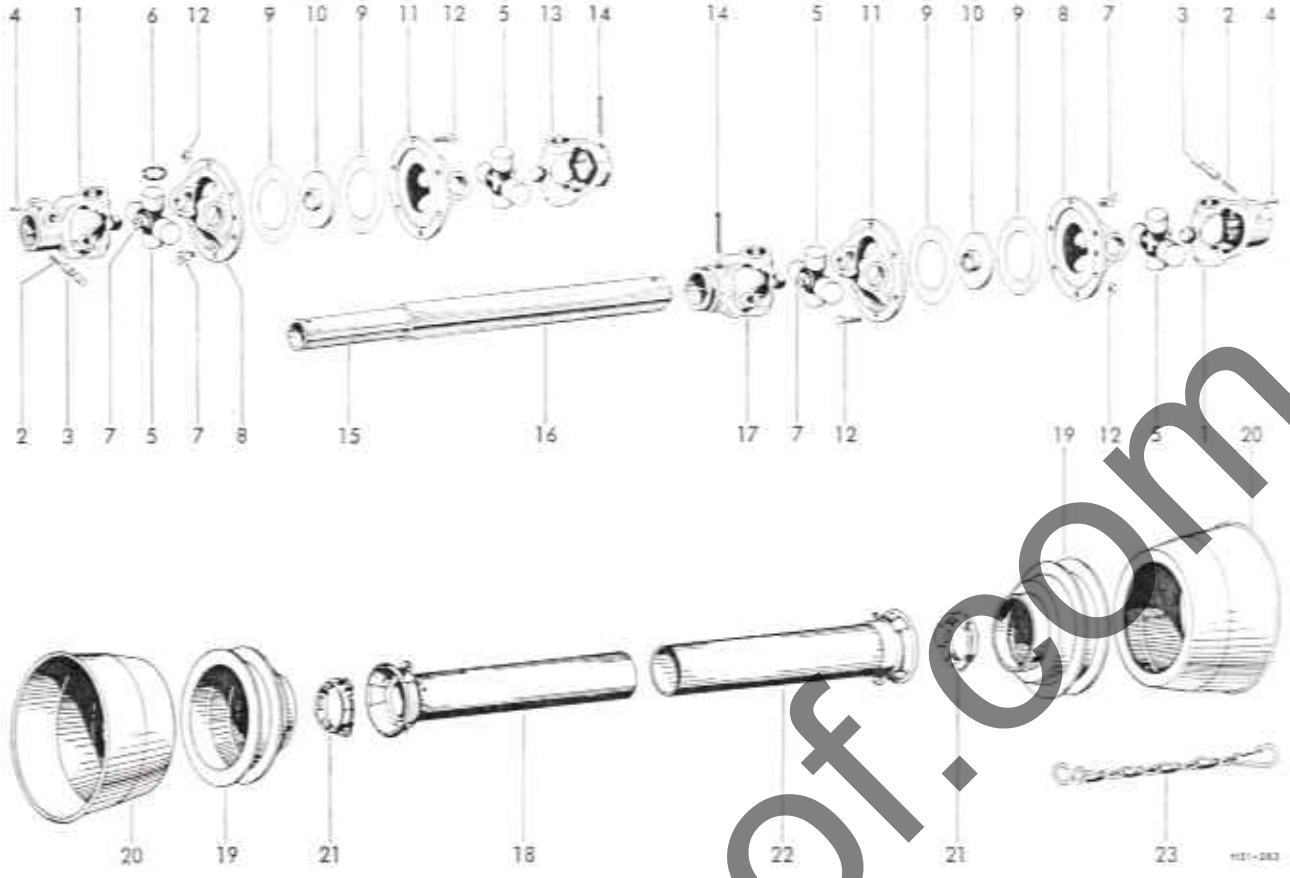


Gelenkwelle

1-21	1105.12.04.01	Gelenkwelle
1	12.10.00	Aufsteckgabel mit Nr. 2-4
2	66.01.00	Druckfeder
3	65.01.00	Schiebestift
4	4x20 DIN 1481	Spannhülse
5	12.00.00	Kreuzgarnitur mit Nr. 6+7
6	12.00.50	Sicherungsring
7	BM8x1 DIN 71412	Kegelschmiernippel
8	12.38.109	Rillengabel
9	10x70 DIN 1481	Spannhülse
10	M6x80 DIN 931	6 kt-Schraube
	M 6 DIN 934	6 kt-Mutter
	A 6 DIN 127	Federring
11	75.25.15 +	Profilrohr 1b
12	75.35.15 +	Profilrohr 2a
13	12.39.00	Rillengabel
14	10x88 DIN 1481	Spannhülse
15	M6x100 DIN 931	6 kt-Schraube
	M 6 DIN 934	6 kt-Mutter
	M 6 DIN 127	Federring
16-18	82.163	o Innere Schutzhälfte kpl.
18-20	82.164	△ Äußere Schutzhälfte kpl.
16	84.13.05	Schutztrichter
17	80.38.03	Innenschutzrohr
18	82.83.04	Gleitring
19	80.39.03	Außenschutzrohr
20	84.13.06	Schutztrichter
21	82.36.03	Haltekette
22*	1105.12.91.00	□ Gelenkwelle

+ Rohrlänge angeben
o Rohrlänge und für „84.13.05" angeben
△ Rohrlänge und für „84.13.06" angeben
□ Sonderausführung (staubgeschützt) auf Anfrage

www.bonhof.com



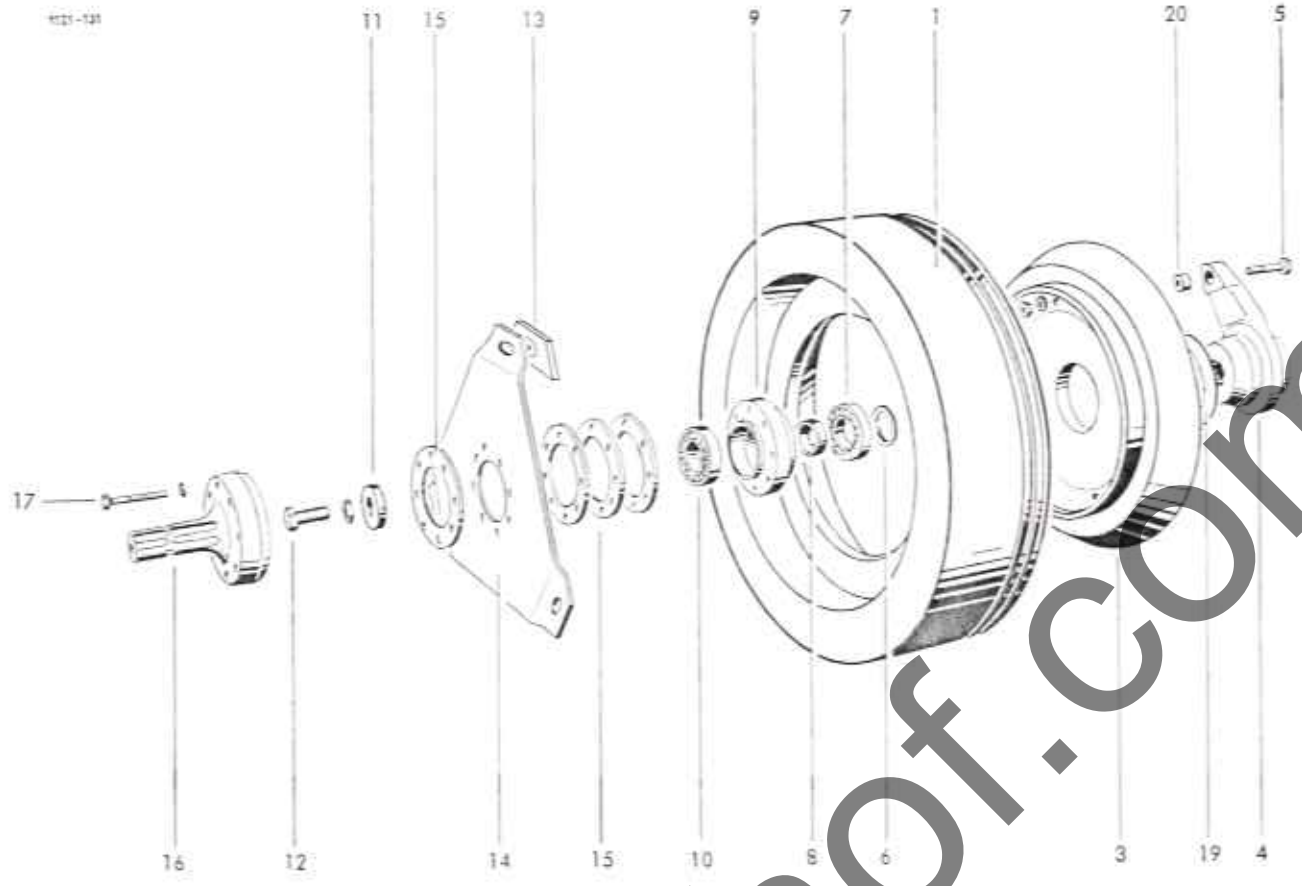
Sonderzubehör

Weitwinkel-Gelenkwelle

1-23	1115.12.90.01	Weitwinkel-Gelenkwelle
1	22.10.10	Aufsteckgabel mit Nr. 2-4
2	66.01.00	Druckfeder
3	65.01.00	Schiebestift
4	4x20 DIN 1481	Spannhülse
5	22.00.00	Kreuzgarnitur mit Nr. 6+7
6	62.25.00	Sicherungsring
7	B M8x1 DIN 71412	Kegelschmiernippel
8	22.41.00	Flanschgabel
9	60.68.01	Gleitscheibe
10	90.01.01	Führungsscheibe
11	22.41.01	Flanschgabel
12	M8x30 DIN 931-8.8	6 kt-Schraube
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter
13	22.11.10	Rillengabel für Profil 1 b GA
14	10x75 DIN 1481	Spannhülse
15	75.25.95	+ Profil 1 b GA
16	75.36.15	+ Profil 2 a G
17	22.12.10	Rillengabel für Profil 2 a G
18-21	82.163	– Innere Schutzhälfte
19-22	82.164	△ Äußere Schutzhälfte
18	80.38.02	+ Innenschutzrohr
19	82.84.22	Schutztrichter
20	82.84.10	Schutztrichter
21	82.83.04	Gleitring
22	80.39.03	+ Außenschutzrohr
23	82.36.03	Haltekette

+ Länge angeben
– Länge und für „82.84.22" und „82.84.10" angeben
△ Länge und für „82.84.22" und „82.84.10" angeben

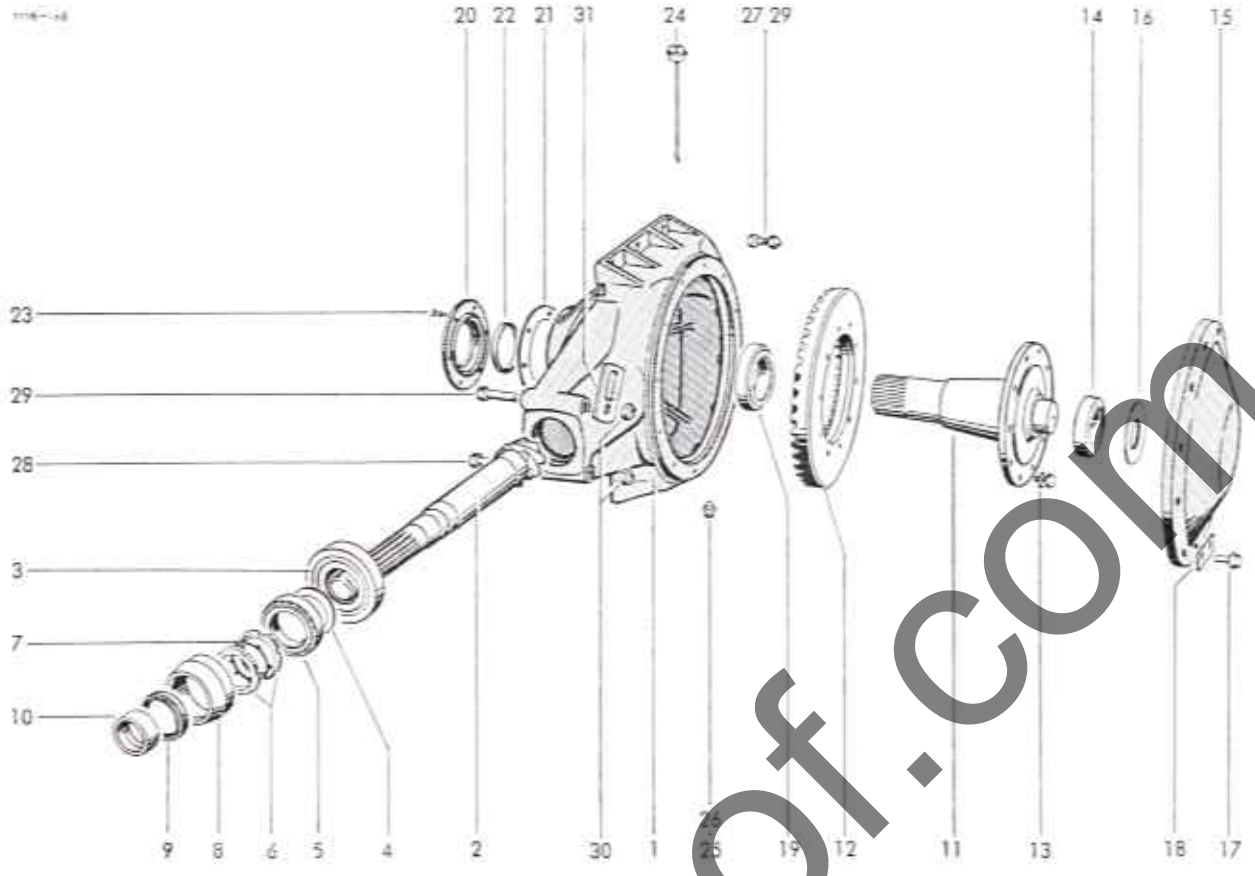
www.bonhof.com



Schwungscheibe mit Kupplung

1	1116.14.02.01	Schwungscheibe	mit Nr. 2+18
2*	1116.14.02.03	Reibbelag	mit Nr. 18
3	0701.10	Kupplungsscheibe	
4	1116.14.02.33	Mitnehmer	mit Nr. 20
5	M7x50 DIN 931-8.8	6 kt-Schraube	
	M 7 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 7 DIN 127	Federring	
6	0324.31	Ausgleichsscheibe	
7	6207 RS DIN 625	Rillenkugellager	
8	0327.88	Distanzring	
9	0719.11	Lagerring	
10	6207 DIN 625	Rillenkugellager	
11	0325.90	Scheibe	
12	M16x50 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	A 16 DIN 127	Federring	
13	1116.14.02.15	Kupplungsplatte	mit Nr. 18
14	0346.12	Kupplungsfeder	
15	1116.14.02.19	Ausgleichsscheibe	
16	0323.21	Flanschzapfen	
17	M8x55 DIN 931-8.8	6 kt-Schraube	
	A 8 DIN 127	Federring	
18*	1116.14.02.25	Spezialkleber	für Nr. 1 u. 2
19	0325.98	Anlaufscheibe	
20	0380.15	Scherstiftbuchse	

www.bonhof.com

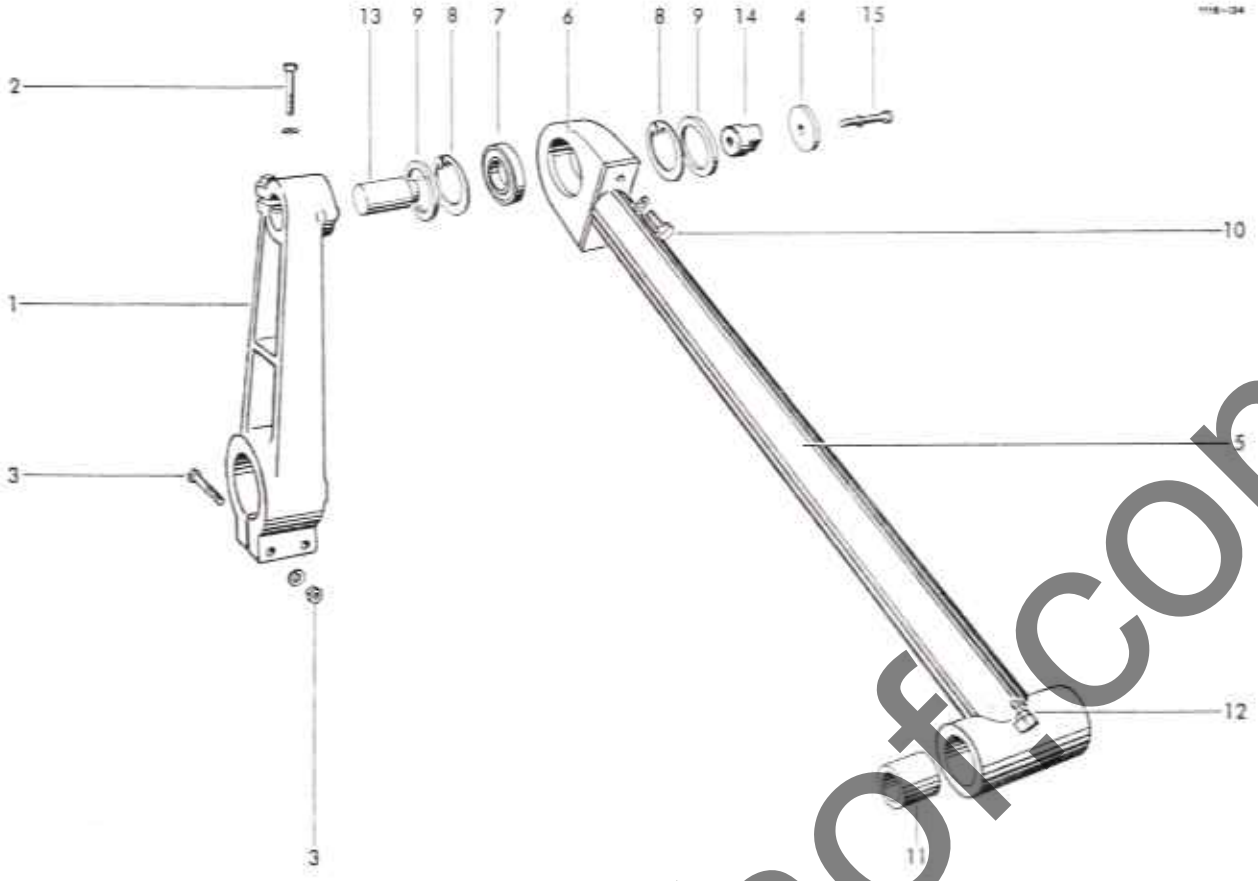


Getriebe

1-26	1116.14.01.01	Getriebe	
1	0719.26	Getriebegehäuse	
2	0307.46	+ Ritzelwelle	
3	1116.14.01.04	Kegelrollenlager	
4	0325.83	Scheibe	
5	1116.14.01.06	Kegelrollenlager	
6	KM 9	Mutter	
7	MB 9	Sicherungsblech	
8	0716.09	Buchse	
9	A 52x68x8 DIN 3760	Wellendichtring	
10	0315.96	Anlaufbuchse	
11	0352.03	Welle	
12	0307.48	+ Tellerrad	
13	M14x35 DIN 933-8.8	6kt-Schraube	
13a*	1116.14.01.46	Sicherungsblech	zu Nr. 13
14	1109.14.01.20	Kegelrollenlager	
15	0719.27	Deckel	
16	90x110x0,1; 0,2; 0,3; 0,5; 1,0 DIN 988	Paßscheibe	Dicke n. Bedarf
17	M12x45 DIN 931-10.9	6kt-Schraube	
18	1116.14.01.40	Sicherungsblech	
19	1109.14.01.25	Kegelrollenlager	
20	0718.88	Deckel	
21	0325.62	Ausgleichsscheibe	
22	A 85x105x13BA DIN 6503	Radialdichtung	
23	M10x30 DIN 933-8.8	6kt-Schraube	
	A 10 DIN 127	Federring	
24	1109.14.01.37	Ölmeßstab	
24a*	0324.55	Dichtungsscheibe	zu Nr. 24
25	0320.15	Verschlußschraube	
26	0324.28	Dichtungsscheibe	
27	M16x40 DIN 933-8.8	6kt-Schraube	
28	M16x150 DIN 931-8.8	6kt-Schraube	
29	M16x160 DIN 933-8.8	6kt-Schraube	
30	0320.74	Sicherungsmutter	
31	1116.14.01.48	Lasche	

+ Ritzelwelle u. Tellerrad nur zusammen lieferbar

www.bonhof.com



Kurbeltrieb

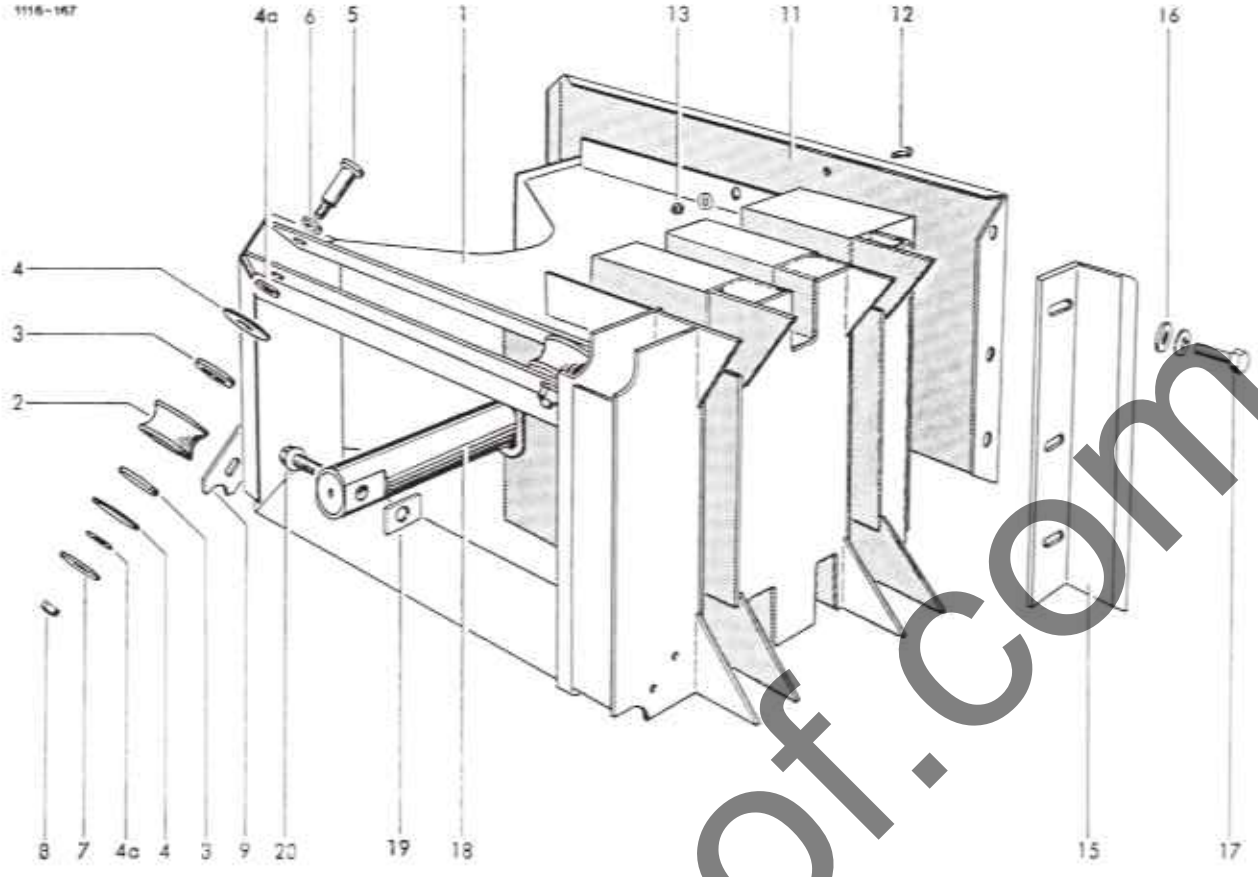
1	0730.20	Kurbelarm
2	M12x60 DIN 931-8.8	6kt-Schraube
	M 12 DIN 934	6kt-Mutter
	A 12 DIN 127	Federring
3	M16x90 DIN 931-8.8	6kt-Schraube
	M 16 DIN 934-8	6kt-Mutter
	A 16 DIN 127	Federring
4	0328.12	Scheibe

Pleuel

5-12	1116.14.11.01	Pleuelstange kpl.
5	1116.14.11.25	Pleuelstange mit Nr. 11 u. 12
6-9	1109.14.05.06	Pleuelkopf
6	0718.91	Lagergehäuse
7	202 08 DIN 635	Tonnenlager
8	80x2,5 DIN 472	Sicherungsring
9	B 2 – 45x80x10	Radialdichtring
10	M12x30 DIN 933-8.8	6kt-Schraube
	A 12 DIN 127	Federring
11	0315.73	DU-Buchse
12	CR1/8" DIN 71412	Kegelschmiernippel
13	1116.14.07.07	Zapfen
14	0736.29	Mitnehmer
15	M12x80 DIN 931-8.8	6kt-Schraube
	A 12 DIN 127	Federring

Pos. 4-15: ab Masch.-Nr. / from serial No. / à partir du No. de fabrication 1116.02.075 / 1116.50.344

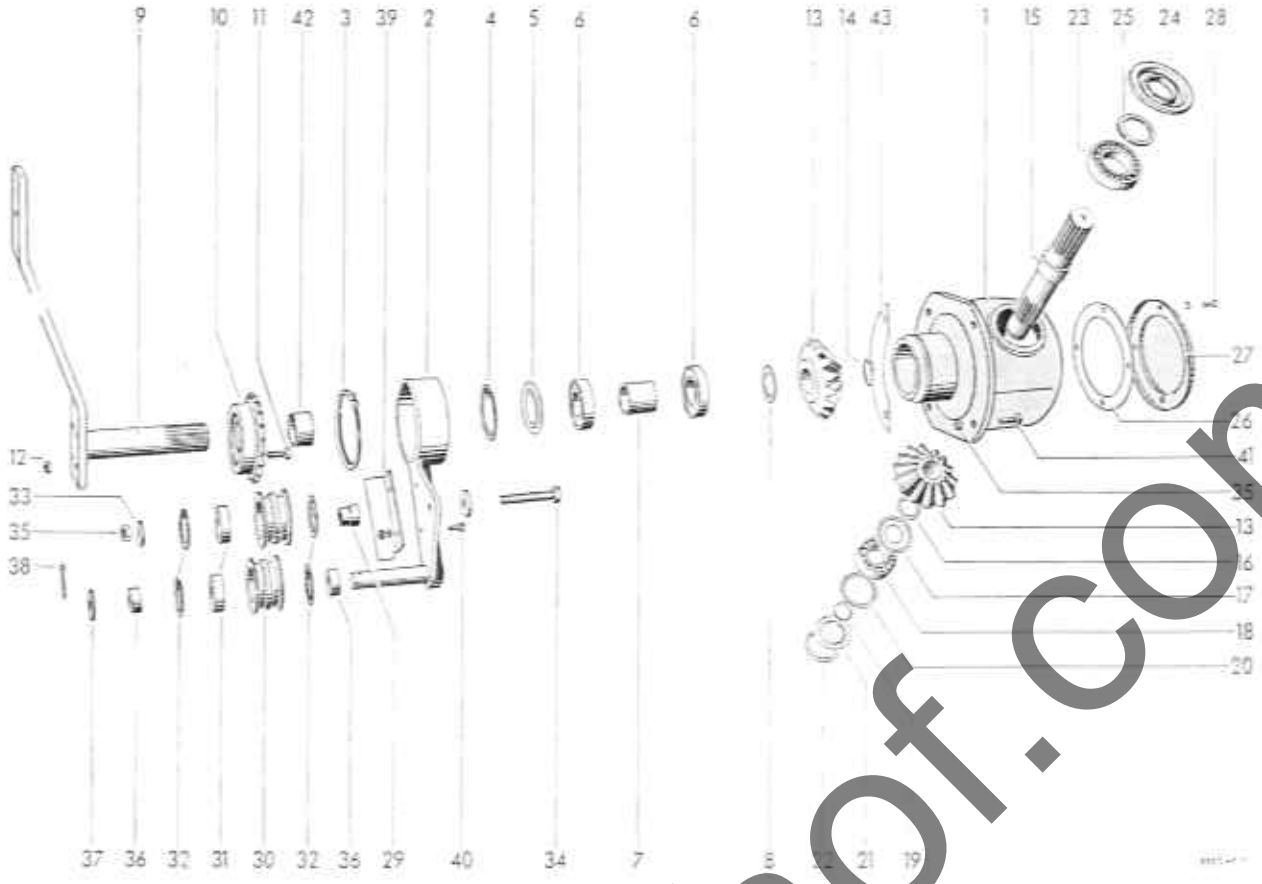
www.bonhof.com



Rollenkolben

1-20	1116.16.00.00	Rollenkolben	
1	1116.16.01.00	Kolbengehäuse	
2-4a	1109.17.02.01	Laufrolle kpl.	
2	–	Laufrolle	nicht einzeln lieferbar
3	1115.16.04.05	Nilos-Ring (USTO)	
4	1109.17.02.04	Nilos-Ring (AWH)	
4a	0328.15	Distanzring	
5	1109.17.02.05	Bolzen	
6	20x28x2 DIN 988	Paßscheibe	
7	0324.07	Scheibe	
8	0320.73	Sicherungsmutter	
9	1109.16.02.23	Räumplatte	
10*	M6x16 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	zu Nr. 9
	A 6 DIN 127	Federring	
	R 7 DIN 440	Scheibe	
11	1116.16.02.13	Seitenblech	
12	M6x15 DIN 87-4.8	Senkschraube	
	R 7 DIN 440	Scheibe	
13	0320.64	Sicherungsmutter	
14*	M6x12 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	zu Nr. 11
	A 6 DIN 137	Federscheibe	
15	1116.16.02.21	Kolbenmesser	
16	13 DIN 7349	Scheibe	
17	M12x35 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	A 12 DIN 127	Federring	
18	1116.16.02.24	Kolbenbolzen	
19	1115.16.01.29	Beilage	bei Bedarf
20	0320.78	Sicherungsschraube	

www.bonhof.com

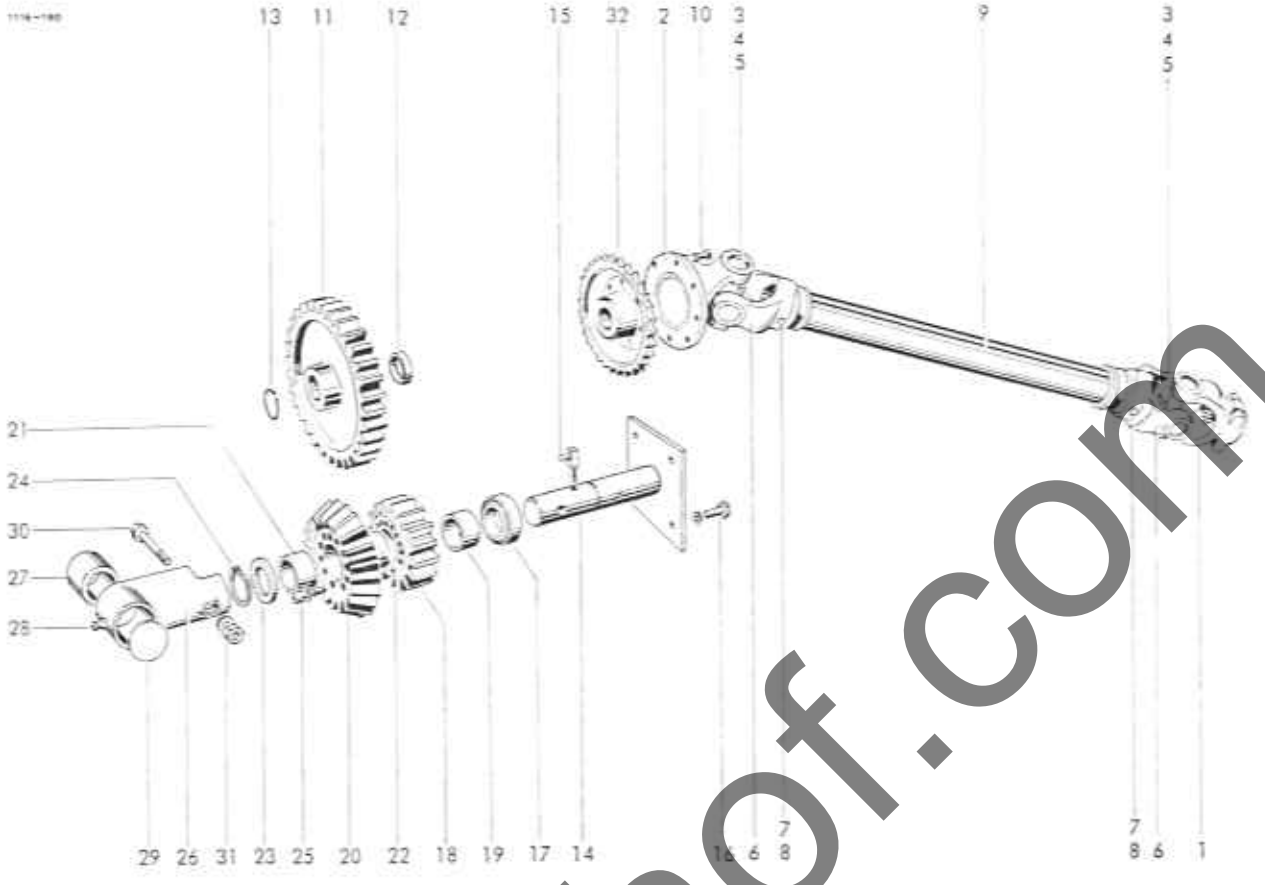


Schleppkurbel-Getriebe

1-43	1116.14.09.00	Schleppkurbel-Getriebe	
1	0738.22	Gehäuse	
2	1116.14.09.03	Rollenhalter	mit Nr. 2a
2a*	B 8 DIN 71412	Einschlagnippel	zu Nr. 2
3	110x4 DIN 471	Sicherungsring	
4	80x2,5 DIN 472	Sicherungsring	
5	6208 JV	Nilosring	
6	6208 DIN 625	Rillenkugellager	
7	1116.14.09.10	Distanzhülse	
8	0325.28	Scheibe	
9	1116.14.09.12	Schleppkurbel	
10	0709.11	Kettenrad	
11	M10x40 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
12	0320.72	Sicherungsmutter	
13	0307.14	Kegelrad	
14	40x1,75 DIN 471	Sicherungsring	
15	1109.14.07.09	Welle	
16	0325.41	Ausgleichsscheibe	
17	3207 AW	Nilosring	
18	3207 DIN 628	Schrägkugellager	
19	35x1,5 DIN 471	Sicherungsring	
20	0324.32	Ausgleichsscheibe	
21	1109.14.07.20	Deckel	
22	72x2,5 DIN 472	Sicherungsring	
23	6208-2 RS DIN 625	Rillenkugellager	
24	1116.14.09.56	Staubkappe	
25	0325.40	Scheibe	
26	1109.14.07.27	Dichtung	
27	1109.14.07.26	Deckel	
28	M8x12 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	A 8 DIN 127	Federring	
29	1116.14.09.37	Distanzhülse	
30	0708.47	Kettenspannrolle	
31	6205–2 Z DIN 625	Rillenkugellager	
32	52x2 DIN 472	Sicherungsring	
33	0324.89	Scheibe	
34	M12x70 DIN 931-8.8	6 kt-Schraube	
35	0320.73	Sicherungsmutter	
36	1116.14.09.44	Distanzrohr	
37	26 DIN 126	Scheibe	
38	6x40 DIN 94	Splint	
39	1116.14.09.61	Abstreifer	
40	M6x16 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	6,6 DIN 126	Scheibe	
	A 6 DIN 127	Federring	
41	M12x40 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
42	1116.14.09.53	Distanzhülse	
43	1109.14.51.26	Beilage	

Pos. 39: ab Masch.-Nr. / from serial No. / à partir du No. de fabrication 1116.09.706 / 1116.51.424

www.bonhof.com



Gelenkwelle zum Querförderer

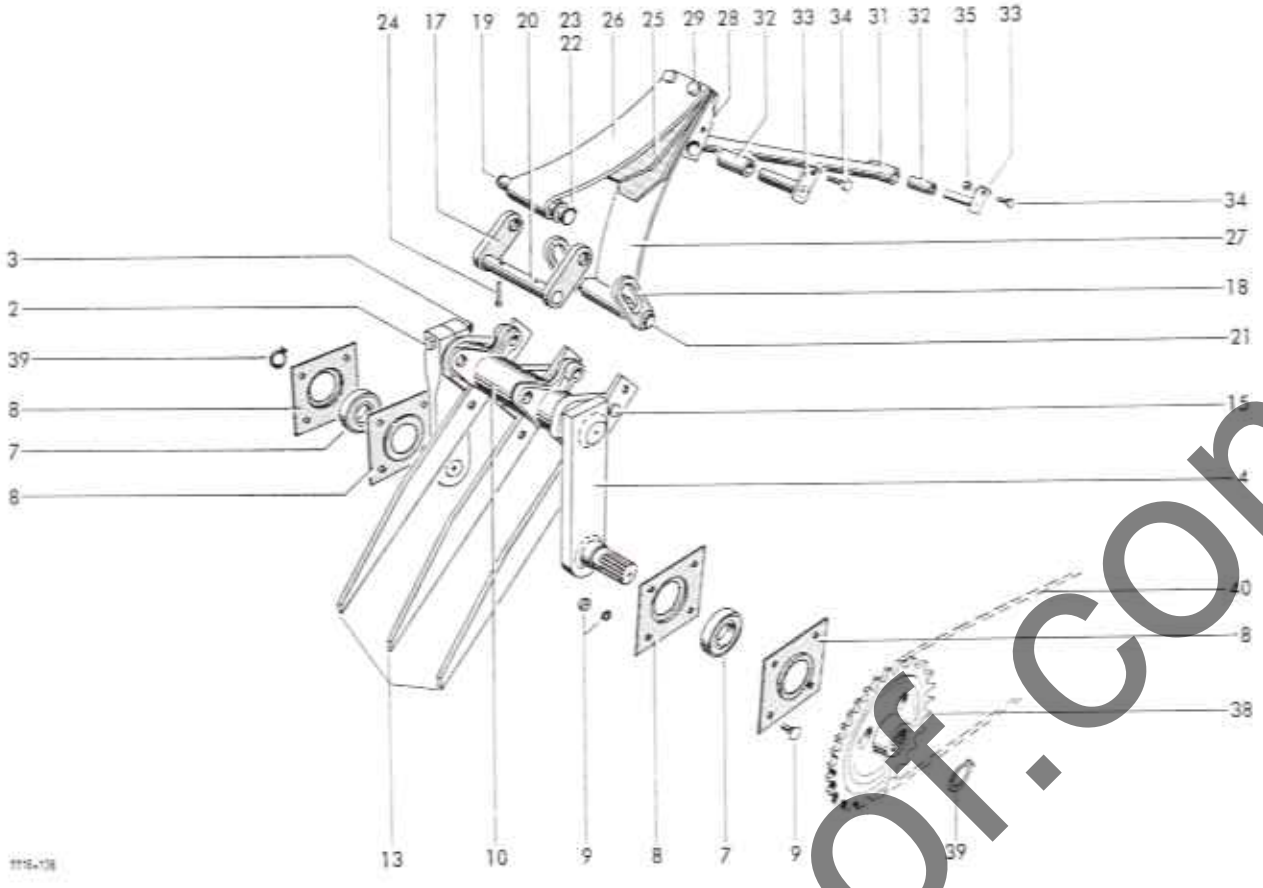
1-9	1116.33.04.12	Gelenkwelle	
1	12.56.100	Aufsteckgabel	
2	12.54.100	Flanschgabel	⌀ 120
3	12.01.98	Kreuzgarnitur	mit Nr. 4+5
4	12.00.50	Sicherungsring	
5	63.32.01	Kegelschmiernippel	
6	12.57.101	Innengabel	gf
7	61.05.09	Spannhülse	
8	M6x100 DIN 931-8.8	6 kt-Schraube	zu Nr. 7
	M 6 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 6 DIN 127	Federring	2 Stck.
○	75.45.104	S-Rohr	675 mm lang
10	M10x25 W 151.12	Sicherungsschraube-Tensilack	

Bindervorgelege

11	0705.19	Stirnrad	
12	0327.58	Distanzring	
13	35x1,5 DIN 471	Sicherungsring	
14	1116.33.05.43	Lagerflansch	mit Nr. 15
15	H 3 M10x11, lg 42 DIN 71412	Sonderschmiernippel	
16	M8x16 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	A 8 DIN 127	Federring	
17	1116.33.05.28	Axial-Rillenkugellager	
18-19	1116.33.05.33	Ritzel kpl.	
18	0305.29	Ritzel	
19	1109.32.02.17	Nadellager	
20-21	1109.32.02.18	Kegelrad kpl.	
20	0762.70	Kegelrad	
21	1109.32.02.17	Nadellager	
22	1109.32.02.22	Distanzring	
23	0727.03	Abstandsring	
24	35x1,5 DIN 471	Sicherungsring	
25	M10x50 DIN 912-8.8	Zylinderschraube	
	A 10 DIN 127	Federring	
26-29	1109.32.02.07	Stützlager kpl.	
26	–	Stützlager	nicht einzeln lieferbar
27	0315.26	Laufbuchse	
28	D 6 DIN 71412	Einschlagnippel	
29	45 DIN 470	Verschlußscheibe	
30	M10x70 DIN 931-8.8	6 kt-Schraube	
	11 DIN 126	Scheibe	
31	0320.72	Sicherungsmutter	
32	0709.30	Kettenrad	

Pos. 14+15: ab Masch.-Nr. / from serial No. / à partir du No. de fabrication 1116.09.178 / 1116.51.336

www.bonhof.com



Querförderer und Kettenantrieb

1	1116.33.03.01	Rafferkurbel	mit Nr. 2+3
2	M12x75 DIN 931-8.8	6kt-Schraube	
3	M 12 DIN 934-8	6kt-Mutter	
	A 12 DIN 127	Federring	
4	1116.33.03.10	Querfördererkurbel	mit Nr. 2+3
5	6208-2 RS DIN 625	Rillenkugellager	
6	0318.19	Lagerblech	
7	6207-2 RS DIN 625	Rillenkugellager	
8	0318.20	Lagerblech	
9	M8x20 DIN 603-4.6	Flachrundschraube	
	M 8 DIN 934-8	6kt-Mutter	
	A 8 DIN 127	Federring	
10	1116.33.03.27	Rafferlager	mit Nr. 11+12
11*	0315.56	Laufbuchse	zu Nr. 10
12*	A R¼" DIN 71412	Kegelschmiernippel	zu Nr. 10
13	1116.33.03.89	Zinken, lang	
14	1116.33.03.88	Zinken, kurz	
15	M12x40 DIN 933-8.8	6kt-Schraube	
16*	0320.73	Sicherungsmutter	zu Nr. 15
17	1116.33.03.77	Lasche kpl.	
18	1116.33.03.36	+ Lasche	Funktionsmaß 86
	1116.33.03.91	+ Lasche	Funktionsmaß 84
	1116.33.03.92	+ Lasche	Funktionsmaß 88
	1116.33.03.94	+ Lasche	Funktionsmaß 87
	1116.33.03.95	+ Lasche	Funktionsmaß 85
19	1116.33.03.37	Bolzen	
20	1116.33.03.93	Bolzen	
21	1116.33.03.39	Bolzen	
22	0328.29	Scheibe	
23	20x1,2 DIN 471	Sicherungsring	

+ nur paarweise lieferbar

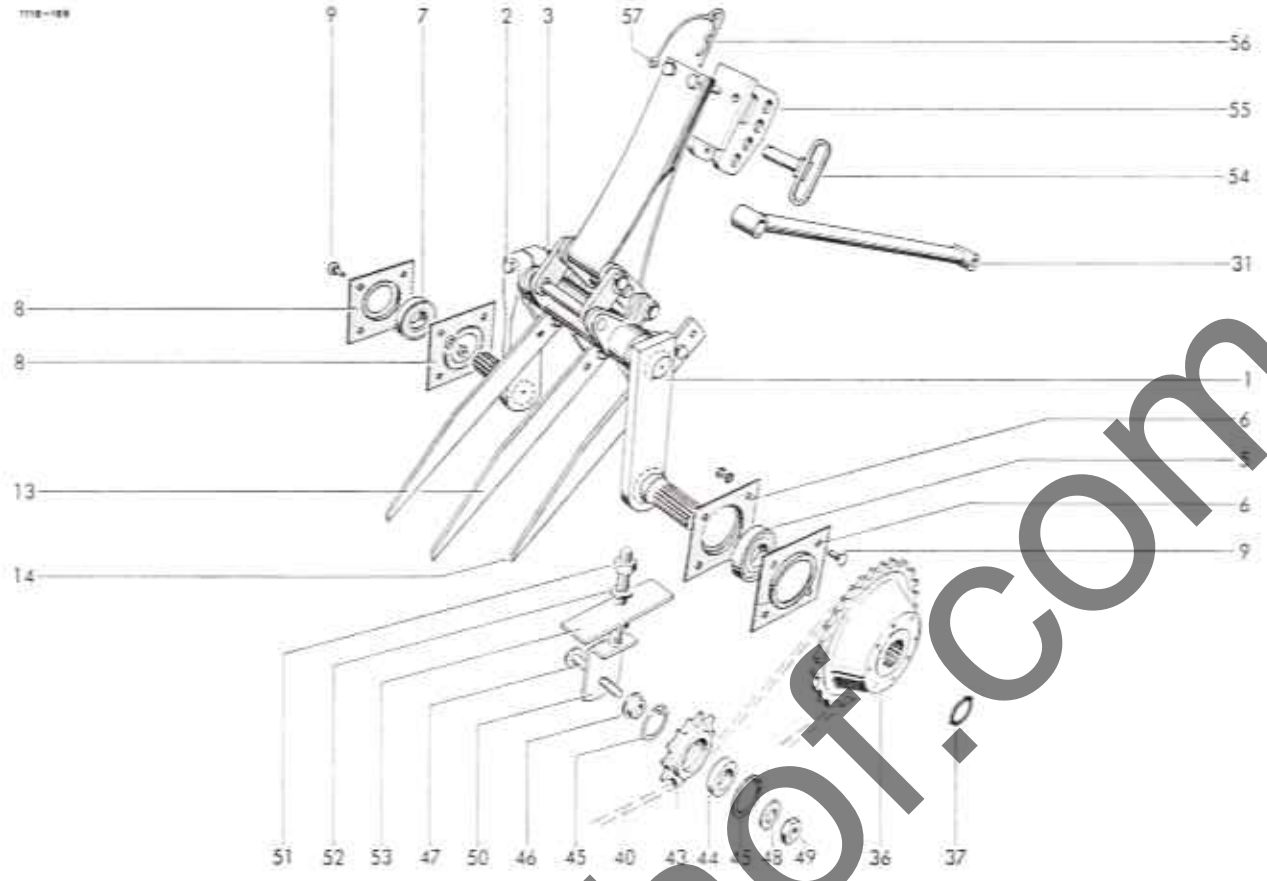
www.bonhof.com

Pos. 18: nur paarweise auswechseln / exchange in pairs only / remplacez toujours par paires

Dieser Förderer bringt das Material zum Raffer. Fortsetzung F 11

This feeder unit conveys the crop towards the packers. Continued F 11

Le premier ameneur amène la marchandise vers le deuxième ameneur. Continué F 11



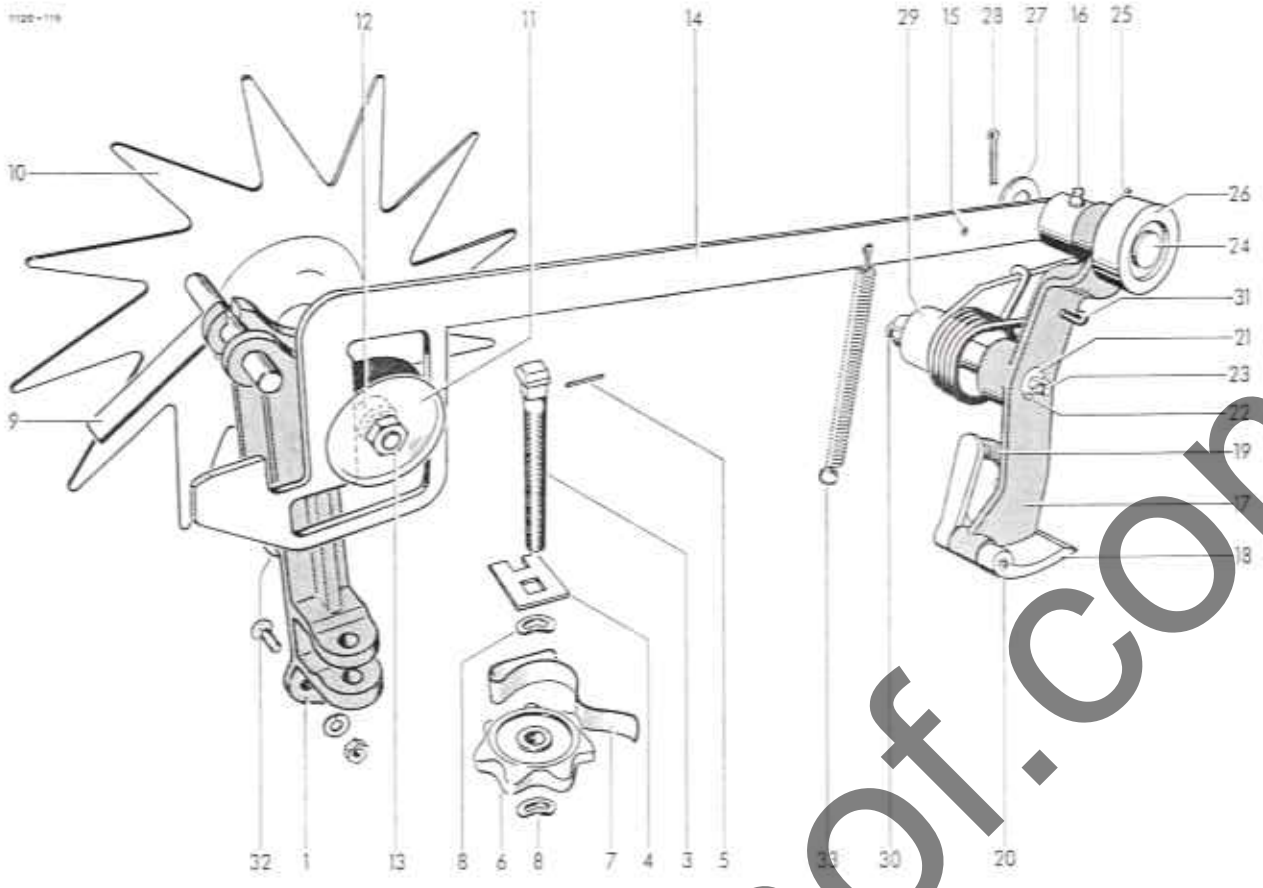
24	5x50 DIN 94	Splint	
25	0344.44	Blattfeder	
26	0344.45	Blattfeder	
27	0344.46	Blattfeder	
28	1116.33.03.46	Klaue	
29	M12x45 DIN 931-12.9	6 kt-Schraube	
	M 12 DIN 934-12	6 kt-Mutter	
30*	1116.33.03.79	Sicherungsblech	zu Nr. 29
31	1116.33.03.49	Lenker	mit Nr. 32
32	0315.54	Laufbuchse	
33	1116.33.03.55	Lagerbolzen	3 Stck.
34	M8x25 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
35	0320.71	Sicherungsmutter	
36	0709.30	Kettenrad	
37	40x1,75 DIN 471	Sicherungsring	
38	0709.31	Kettenrad	
39	35x1,5 DIN 471	Sicherungsring	
40	1119.33.04.31	Rollenkette einbaufertig	
41*	1104.33.07.13	Steckglied	zu Nr. 40
42*	1104.33.07.12	Innenglied	zu Nr. 40
43-53	1119.33.04.37	Kettenspanner kpl.	
43-45	1119.33.04.31	Kettenritzel kpl.	
43	0709.21	Kettenlenkrad	
44	6304 - 2 Z DIN 625	Rillenkugellager	
45	52x2 DIN 472	Sicherungsring	
46	1119.33.04.43	Distanzbuchse	
47	M16x60 DIN 603-8.8	Flachrundschraube	
48	17 DIN 125	Scheibe	
49	0320.74	Sicherungsmutter	
50	1119.33.04.50	Spannschraube	
51	M 16 DIN 936-5.8	6 kt-Mutter	
52	17 DIN 125	Scheibe	
53	1119.33.04.56	Verstärkung	
54	1121.34.10.01	Klaue	
55	1121.34.10.05	Stecker	
56	0327.31	Federsicherung	
57	1121.34.10.11	Sicherungsschraube	

Dieser Raffer fördert das Material vor den Kolben. Siehe auch F 10

This packer feeds the crop into the bale chamber. See also F 10

Le deuxième amenaur alimente le canal. Voyez aussi F 10

www.boonhof.com



Binderauslösung

1-13	1110.22.11.01	Ballenlängenregler	
1-9	1105.22.11.02	Längenregler	
1+2	1109.22.11.03	Zackenradlager kpl.	
1	0762.58	Zackenradlager	
2*	0316.19	Laufbuchse	zu Nr. 1
3-5	1105.22.11.06	Reglerschraube kpl.	
3	0320.27	Hammerschraube	
4	1105.22.11.08	Drehsicherung	
5	3x24 DIN 1481	Spannhülse	
6	0720.01	Sterngriffmutter	
7	0346.21	Federklipp	
8	A 10 DIN 137	Federscheibe	
9	1105.22.11.13	Riegel	
10-13	1110.22.11.59	Auslösungsantrieb	
10	1110.22.11.60	Zackenrad	
11	0324.91	Scheibe	
12	0362.09	Transportrolle	
13	M 10 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
14	1109.22.11.25	Schaltstange	mit Nr. 15+16
15	3x24 DIN 1481	Spannhülse	
16	D 8 DIN 71412	Kegelschmiernippel	
17-23	1103.22.11.22	Sperrklinkenhebel kpl.	
17	–	Sperrklinkenhebel	nicht einzeln lieferbar
18	0762.07	Sperrklinke	
19	0340.07	Druckfeder	
20	8x50 DIN 1481	Spannhülse	
21	–	Schaltwelle	nicht einzeln lieferbar
22	A 6x6x20 DIN 6886	Keil	
23	C R1/8" DIN 71412	Kegelschmiernippel	
24	1109.22.11.58	Bolzen	
25	A M10x10 DIN 916-45 H	Gewindestift	zu Nr. 15
26	0726.10	Rolle	
27	17 DIN 1441	Rohe Scheibe	
28	5x32 DIN 94	Splint	
29	0762.20	Nockenhebel	
30	6x6x40 DIN 6887	Nasenkeil	
31	0343.13	Schenkelfeder	
32	M10x25 DIN 603-3.6	Flachrundschraube	
	M 10 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 10 DIN 127	Federring	
33	0341.18	Zugfeder	

Pos. 3, 4, 7: ab Masch.-Nr. / from serial No. / à partir du No. de fabrication 1116.09.548 / 1116.51.424

www.bonhof.com

Binderwellenkupplung

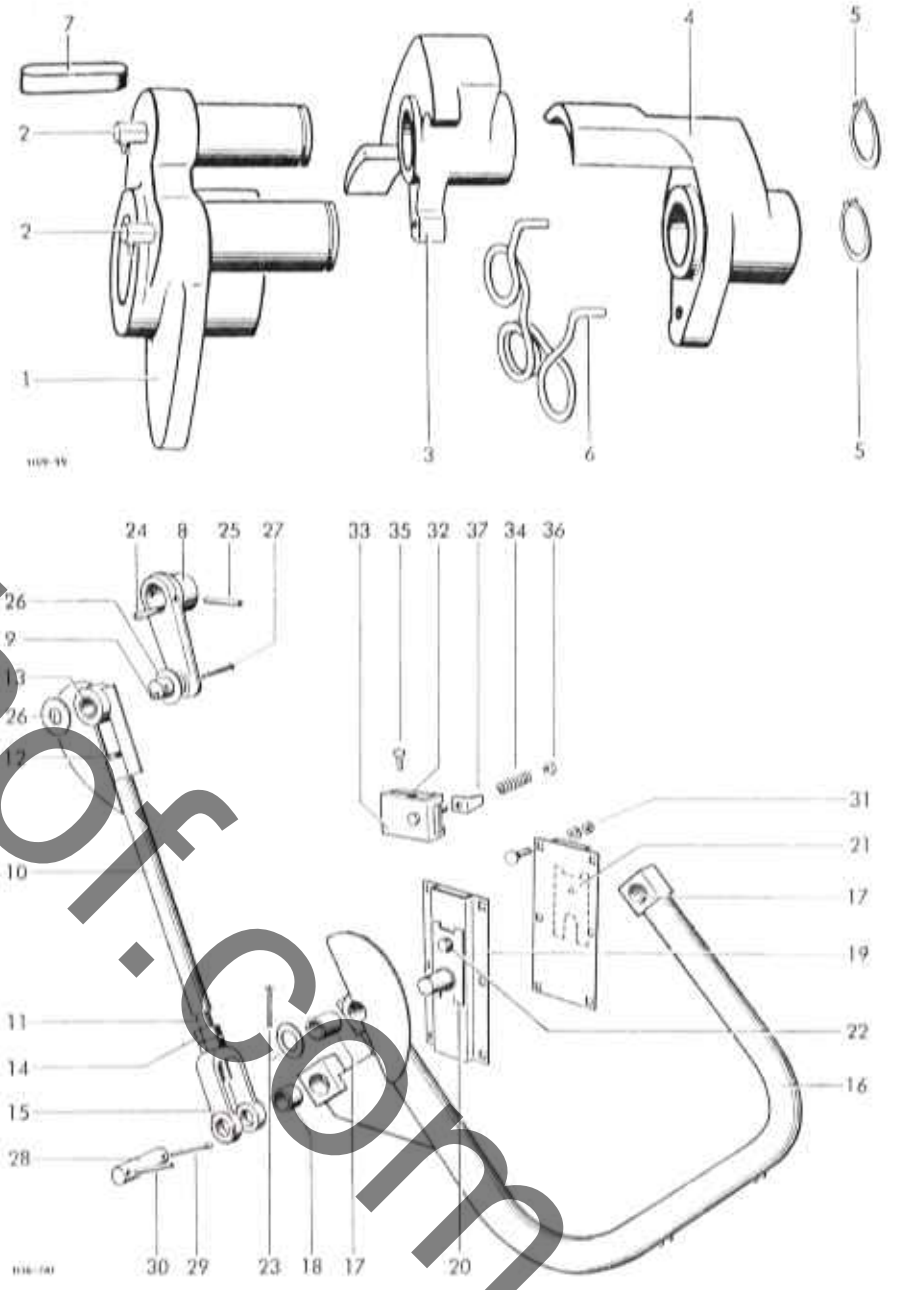
1-7	1105.22.06.00	Binderwellenkupplung
1	1105.22.06.01	Schnepperscheibe
2	C R¼" DIN 71412	Kegelschmiernippel
3	0762.19	Schnepper I
4	0762.05	Schnepper II
5	25x1,2 DIN 471	Sicherungsring
6	0343.06	Schenkelfeder
7	A 12x8x40 DIN 6886	Einlegekeil

Nadelsteuerung

8	1116.26.01.01	Kurbel
9	D 6 DIN 71412	Einschlagnippel
10-15	1116.29.15.05	Zugstange kpl.
10	1305.26.01.06	Zugstangenschaft
11	1116.29.15.13	Zugstange
12	0320.92	Abreißschraube
13	0315.88	Laufbuchse
14	M 20 DIN 934-8	6kt-Mutter
15	0728.02	Gabel
16	1116.26.04.01	Nadelschwinge
17	0315.98	Laufbuchse
18	0315.39	Laufbuchse
19	1116.26.04.16	Flansch
20	1109.26.51.36	Distanzstück
21	1109.26.51.45	Distanzstück
22	M10x20 DIN 933-8.8	6kt-Schraube
	A 10 DIN 127	Federring
23	26 DIN 126	Scheibe
	6x40 DIN 94	Splint
24	A 12x8x36 DIN 6885	Paßfeder
25	8x55 DIN 1481	Spannhülse
26	0324.79	Scheibe
27	5x45 DIN 94	Splint
28	1116.26.51.06	Bolzen
29	5x45 DIN 94	Splint
30	6x40 DIN 1481	Spannhülse
31	M10x20 DIN 603-4.6	Flachrundschraube
	M 10 DIN 934-8	6kt-Mutter
	A 10 DIN 127	Federring

Nadelbremse

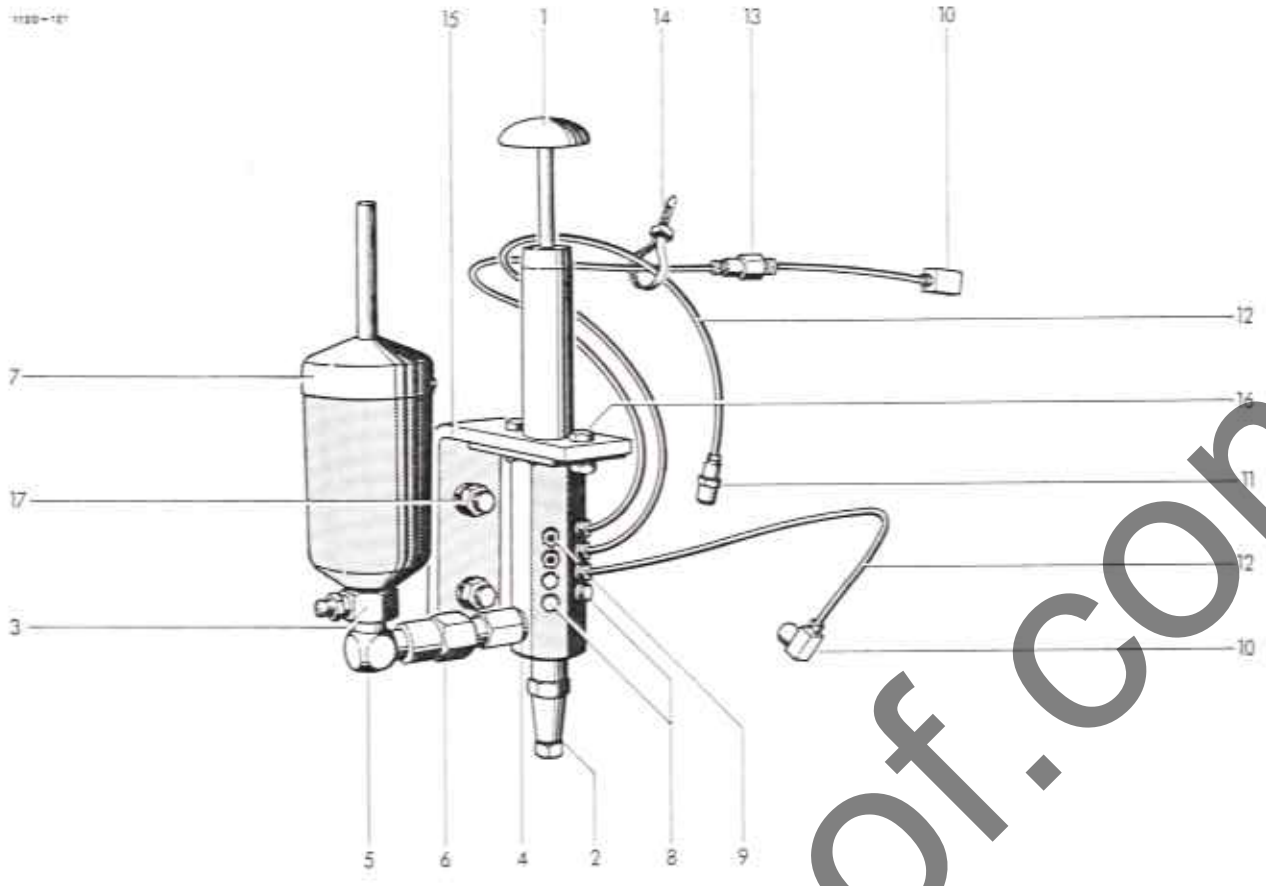
32-37	1105.29.10.00	Nadelbremse
32	1105.29.10.01	Bremsbacke
33	1105.29.10.13	Bremsbacke
34	0340.27	Druckfeder
35	M8x20 DIN 6912	Zylinderschraube
36	0320.72	Sicherungsmutter
37	1105.29.10.16	Winkel



5 mm dick nach Bedarf
1,5; 2; 2,5 mm dick
nach Bedarf

ab Masch.-Nr. / from serial No. / à partir du No. de fabrication 1116 05 845

www.bonhof.com

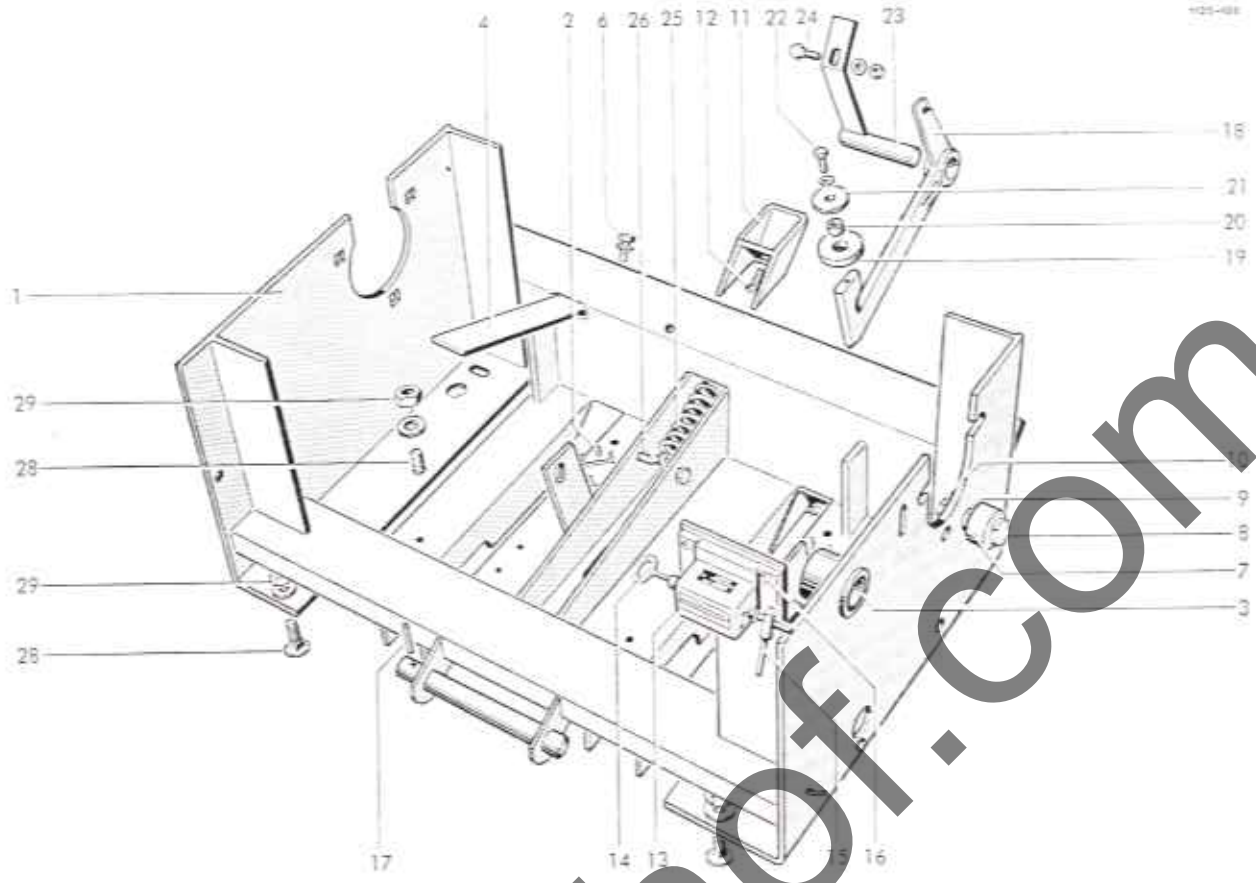


Zentralschmierung
Sonderzubehör

1	1305.24.01.01	Mehrleitungspumpe	mit Nr. 2
2	1305.24.01.04	Dichtung	
3	1305.24.01.05	Behälter-Verschraubung	
4	1305.24.01.06	Dichtung	
5	1307.30.01.07	Winkelstück	
6	1307.30.01.08	Adapter	
7	1305.24.01.07	Fettbehälter	
8	1305.24.01.08	Verschlußschraube	
9	1305.24.01.09	Klemmschraube	
10	1305.24.01.10	Winkel-Aufsteckverschraubung	
11	1305.24.01.11	Gerade Aufsteckverschraubung	
12	1305.24.01.12	Nylon-Rohr	Länge angeben

13	1120.24.01.33	Nylonrohr-Verschraubung	
14	1120.24.01.31	Kabelbinder	
15	1120.24.01.14	Winkel	
16	M6x16 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 6 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 6 DIN 127	Federring	
17	M10x25 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	Garnbindung
	M 10 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 10 DIN 127	Federring	
	M10x35 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	Drahtbindung
	M 10 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 10 DIN 127	Federring	

www.bonhof.com



Garnbinderplatte

1	1120.21.01.01	Grundplatte	mit Nr. 2+3	
2	4x16 DIN 1481	Spannhülse		
3	0316.53	Laufbuchse		
4	0344.27	Blattfeder		
5*	2101.25.02.15	Verstärkung	zu Nr. 4	
6	M10x30 DIN 933-8.8	6kt-Schraube		
	A 10 DIN 127	Federring		
7-10	1115.22.01.27	Ausrückbolzen mit Rolle kpl.	mit Nr. 7-10	
7	1104.22.18.36	Rolle		
8	0323.19	Bolzen		
9	0325.72	Scheibe		
10	M 14 DIN 934-8	6kt-Mutter		
	A 14 DIN 127	Federring		
11	1109.21.02.28	Rückhalter		
12	M10x20	Sicherungsschraube-Tensilock		
13	1101.22.01.45	Ballenzähler		
14	1101.22.01.49	Schlüssel zum Ballenzähler		
15	1101.22.01.59	Federhebel		
16	A M4x10 DIN 84-4.8	Zylinderschraube		
	A M 4 DIN 934-8	6kt-Mutter		
	A 4 DIN 127	Federring		
17	5x30 DIN 1481	Spannhülse		
18-22	1121.03.10.01	Rückhalter kpl.		
18	0736.81	Rückhalter		
19	0328.37	Anschlag		
20	0328.39	Hülse		
21	0328.35	Scheibe		
22	M8x25 DIN 933-8.8	6kt-Schraube		
	A 8 DIN 127	Federring		
23	1120.21.03.11	Vorstecker		
24	M8x20 DIN 933-8.8	6kt-Schraube		
	M 8 DIN 934-8	6kt-Mutter		
	9 DIN 126	Scheibe		
25	0341.54	Zugfeder		
26	1120.21.03.20	Schraube		
27*	0320.64	Sicherungsmutter	zu Nr. 26	
28	M10x30 DIN 603-8.8	Flachrundschraube		
	11 DIN 126	Scheibe		
29	0320.72	Sicherungsmutter		

Werkzeuge Garnbindung

30-47	1116.82.02.00	Werkzeuge Garnbindung	
30-41	1116.82.02.03	Werkzeugtasche kpl.	
30*	1116.82.02.04	Werkzeugtasche	
31*	10x13 DIN 895	Doppelmaulschlüssel	
32*	13x17 DIN 895	Doppelmaulschlüssel	
33*	19x24 DIN 895	Doppelmaulschlüssel	
34*	15 DIN 894	Einmaulschlüssel	
35*	8 DIN 911	Sechskantstiftschlüssel	
36*	5 DIN 911	Sechskantstiftschlüssel	
37*	17 DIN 659	Steckschlüssel	
38*	1101.82.02.06	Drehstift	zu Nr. 37
39*	11 - A DIN 659	Steckschlüssel	2 Stck.
40*	0334.10	Steckschlüssel	
41*	1118.82.02.21	Drehstift	zu Nr. 40
42*	1101.82.02.07	Fettpresse II	
44*	M7x50 DIN 931-8.8	6kt-Schraube	10 Stck.
45*	M 7 DIN 934-8	6kt-Mutter	10 Stck.
46*	A 7 DIN 127	Federring	10 Stck.
47*	0320.92	Abreißschraube für Nadelzugstange	5 Stck.

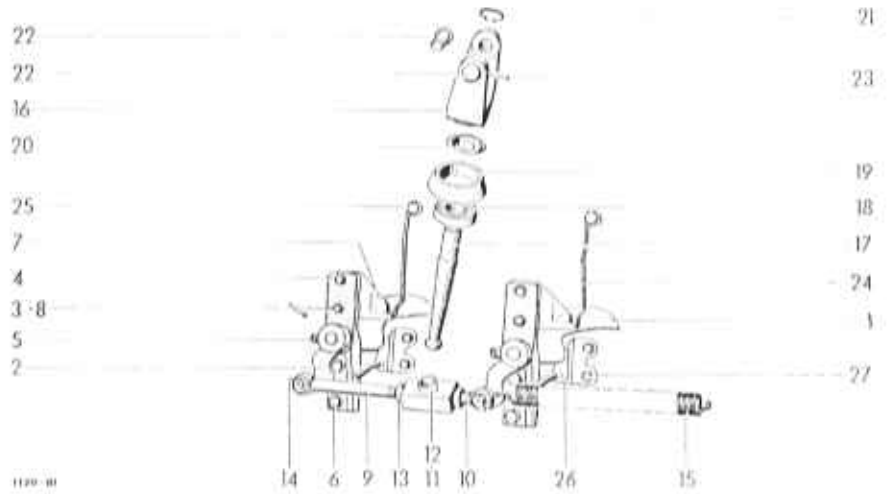
www.boonhof.com

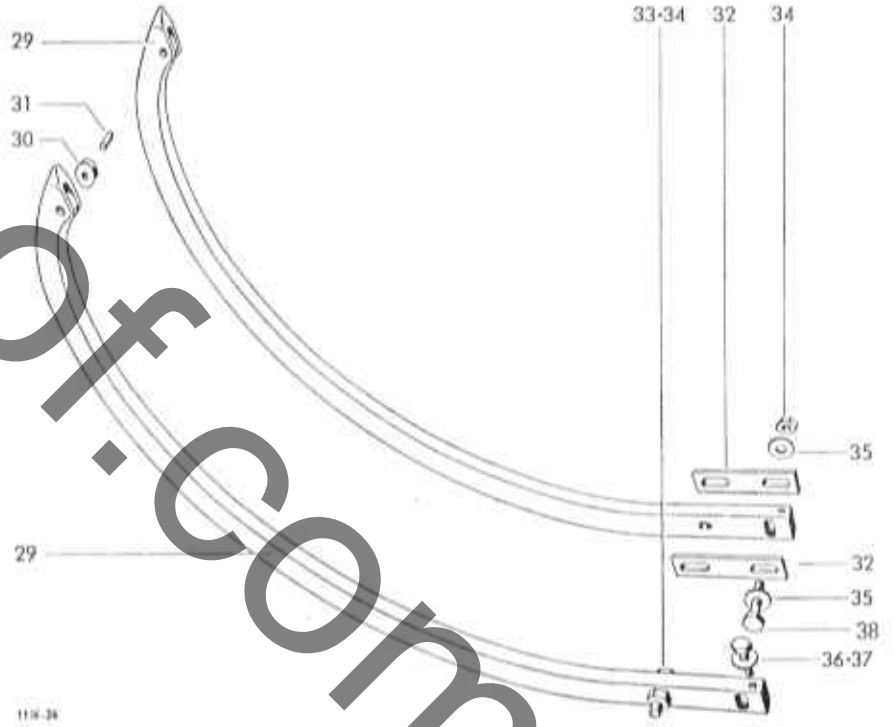
Garnsteuerung

1	1109.22.01.01	Sperrgreifer	
2	0730.28	Kurbel	
3	6x30 DIN 1481	Spannhülse	
4-8	1109.22.01.42	Garnführungsplatte kpl.	
4	1109.22.01.06	Greiferlager	mit Nr. 5
5	C R¹/₈" DIN 71412	Kegelschmiernippel	
6	M8x22 DIN 933-8.8	6kt-Schraube	
	A 8 DIN 127	Federring	
7	0363.07	Garnführungsplatte	
8	M8x20 DIN 933-8.8	6kt-Schraube	
	A 8 DIN 127	Federring	
9-13	1109.22.01.15	Kuppelstange	
9	0320.66	Augenschraube	
10	0320.65	Augenschraube	
11	1109.22.01.18	Stellmutter	mit Nr. 12
12	FG 16/20x16 DIN 1498	Einspannbuchse	
13	M 12 DIN 936-8	6kt-Mutter	
14	4x20 DIN 94	Splint	
15	0341.42	Zugfeder	
16-21	1109.22.01.24	Steuerpendel	
16	0763.12	Gabel	
17	0363.09	Kugelstange	
18+19	1109.22.01.27	Kegelrolle	
18	6203-2RS DIN 625	Rillenkugellager	
19	0326.15	Kegelrolle	
20	6203 ZAV	Nilos-Ring	
21	17x1 DIN 471	Sicherungsring	
22	12h9x25x8 DIN 1434	Bolzen	
23	4x24 DIN 1481	Spannhülse	
24	0346.10	Garnführungsfeder	
25	M8x12 DIN 933-8.8	6kt-Schraube	
	9,5 DIN 126	Scheibe	
26	1109.22.01.37	Garnabzugsplatte	
27	M6x12 DIN 933-8.8	6kt-Schraube	
	A 6 DIN 127	Federring	

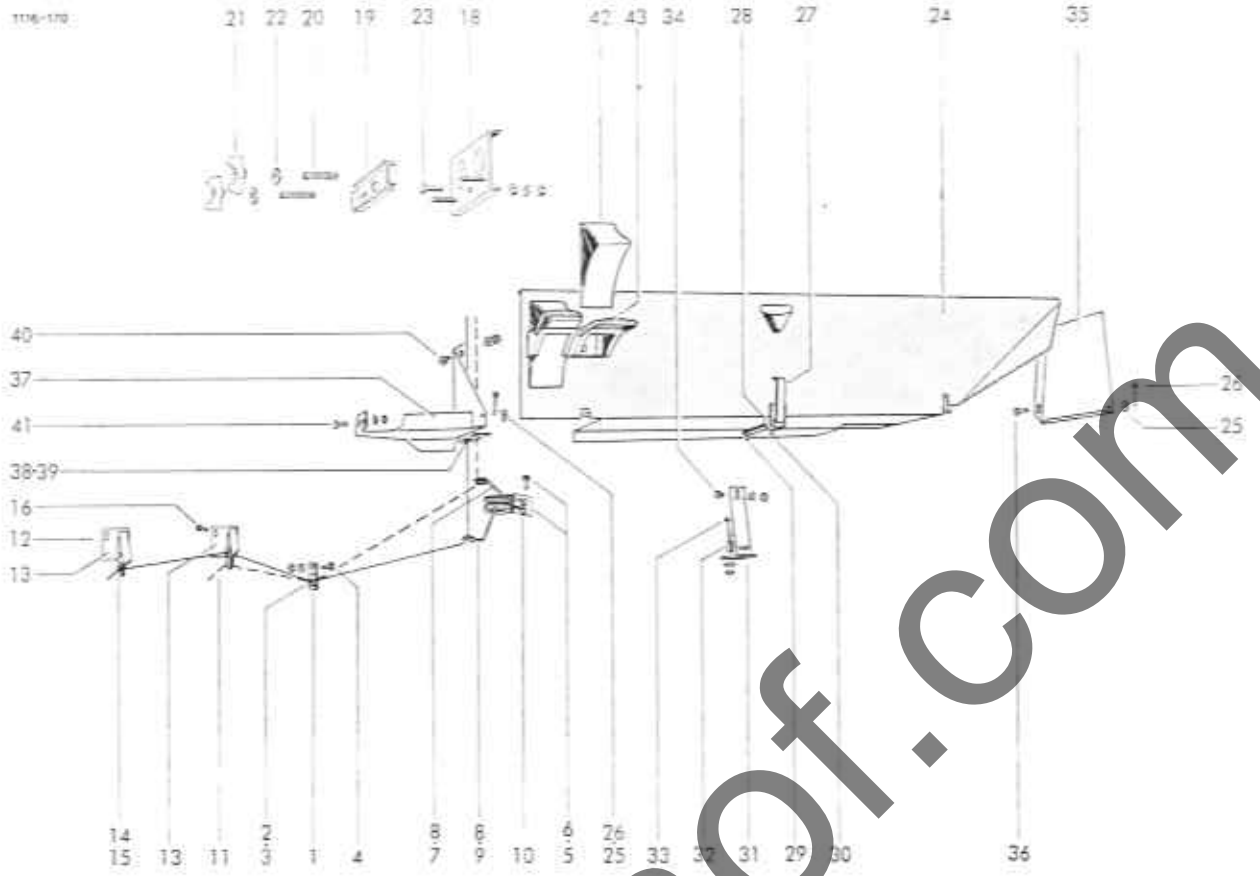
Garnbindernadel

29	1116.22.03.01	Nadel	mit Nr. 30+31
30	0326.02	Nadelrolle	
31	1101.22.08.18	Bolzen	
32	1109.22.03.05	Beilage	
33	M10x45 DIN 933-8.8	6kt-Schraube	
34	0320.72	Sicherungsmutter	
35	11 DIN 126	Scheibe	
36	M8x25 DIN 933-8.8	6kt-Schraube	
37	0324.81	Scheibe	
38	M10x50 DIN 933-8.8	6kt-Schraube	





www.bonhof.com



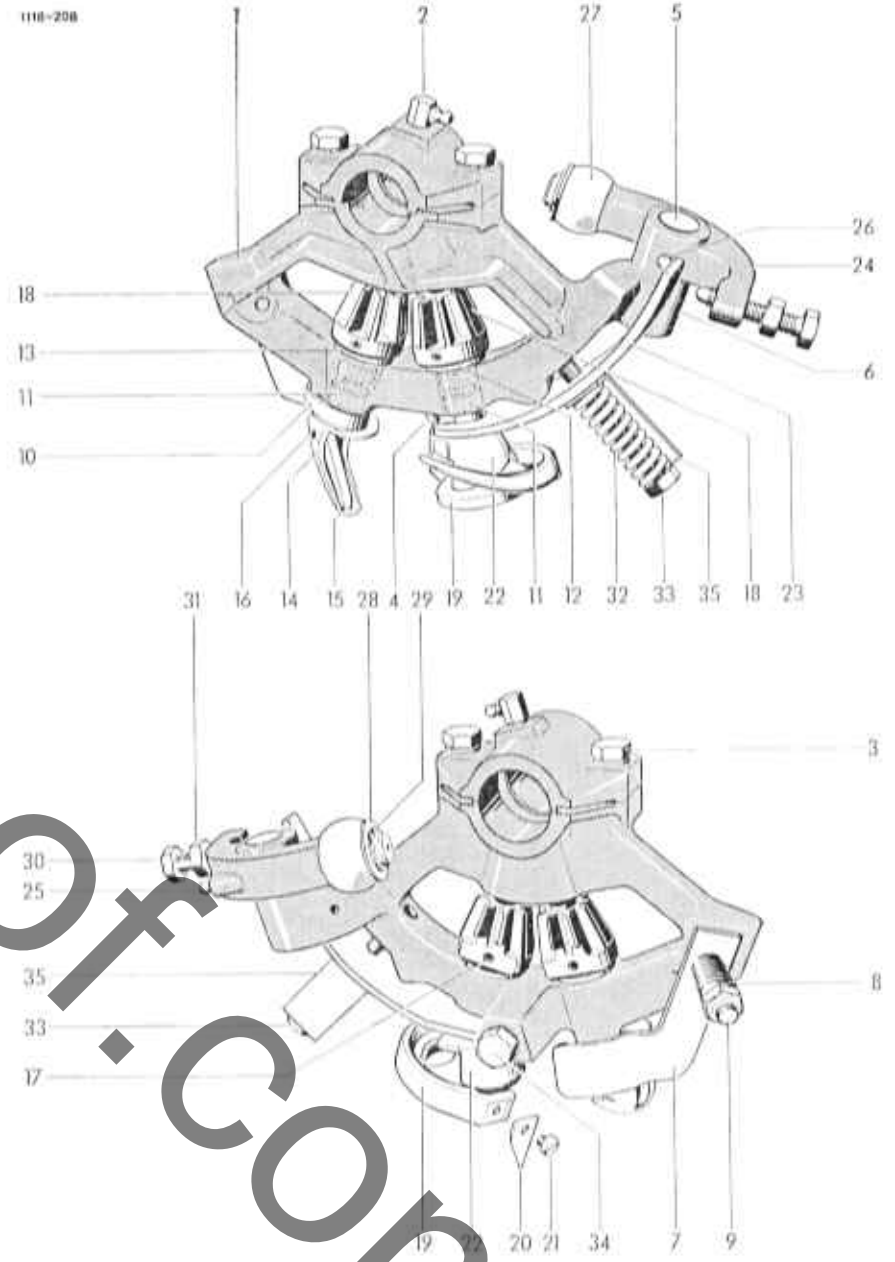
		Garnführung	
1	1115.22.16.13	Garnführungshalter	mit Nr. 2–3
2	0361.08	Garnführungsöse	
3	20x1,2 DIN 471	Sicherungsring	
4	M6x16 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 6 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 6 DIN 127	Federring	
5	1109.22.04.02	Anschlußwinkel	
6	M8x20 DIN 603-4.6	Flachrundschraube	
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	9 DIN 126	Scheibe	
7	1105.22.16.30	Garnspannfeder	mit Nr. 8
8	0361.01	Garnführungsöse	
9	1101.22.16.01	Garnspannfeder	mit Nr. 8
10	M8x25 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	9 DIN 126	Scheibe	
	A 8 DIN 127	Federring	
11	1116.22.04.33	Garnführungshalter kpl. (2 Ösen)	mit Nr. 13–15
12	1116.22.04.34	Garnführungshalter kpl. (1 Öse)	mit Nr. 13–15
13	1116.22.04.24	Ösenhalter	
14	0361.08	Garnführungsöse	
15	20x1,2 DIN 471	Sicherungsring	
16	M6x25 DIN 603-8.8	Flachrundschraube	
	6.6 DIN 126	Scheibe	
	M 6 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 6 DIN 127	Federring	
		Garnbremse	
18-23	1116.22.14.00	Garnbremse	
18	1116.22.14.01	Lochplatte	
19	1116.22.14.05	Andruckplatte	
20	0340.38	Druckfeder	
21	M 6 ähnl. DIN 315	Flügelmutter	
22	R 7 DIN 440	Scheibe	
23	M6x16 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 6 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	6.6 DIN 126	Scheibe	
		Zusatz-Garnkasten	
24-41	1116.22.07.00	Zusatz-Garnkasten	
24	1116.22.07.01	Klappe	
25	11 DIN 126	Scheibe	
26	3x15 DIN 94	Splint	
27	1116.22.07.08	Arretiergriff	
28	0340.36	Druckfeder	
29	6x20 DIN 1481	Spannhülse	
30	6x36 DIN 1481	Spannhülse	
31	1109.22.12.14	Stütze	
32	0328.06	Distanzbuchse	
33	M8x40 DIN 603-4.6	Flachrundschraube	
34	M8x20 DIN 603-4.6	Flachrundschraube	
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	9 DIN 126	Scheibe	
35	1116.22.07.20	Seitenblech	
36	M8x20 DIN 603-4.6	Flachrundschraube	
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	9 DIN 126	Scheibe	
37	1116.22.07.24	Seitenblech	
38	0361.08	Garnführungsöse	
39	20x1,2 DIN 471	Sicherungsring	
40	M8x20 DIN 603-4.6	Flachrundschraube	
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	9 DIN 126	Scheibe	
41	M10x20 DIN 603-4.6	Flachrundschraube	
	M 10 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	11 DIN 126	Scheibe	
		Unterlegkeil mit Halter	
42	1121.02.95.01	Unterlegkeil	
43	1121.02.95.02	Unterlegkeilhalter	
44*	M5x12 DIN 84-4.8	Zylinderschraube	zu Nr. 43
	M 5 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 5 DIN 127	Federring	

www.bonhof.com

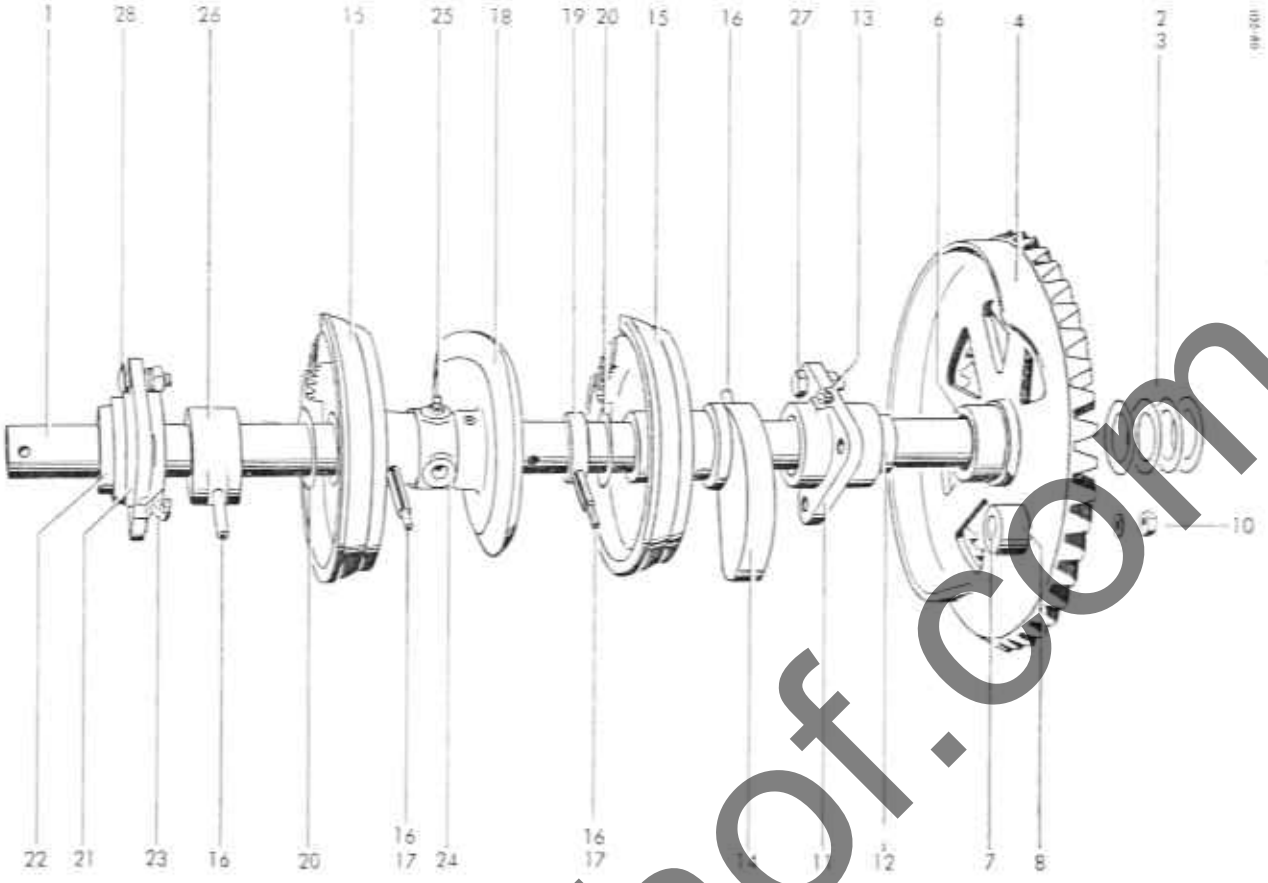
Knüpfapparat

1-35	1120.23.00.00	Knüpfapparat	
1-13	1120.23.01.00	Binderrahmen	
14-18	1101.23.02.00	Knüpfer mit Kegelrad	
17-22	1120.23.03.00	Garnhalter mit Kegelrad	
1	–	Rahmen	nicht einzeln lieferbar
2	C R1/8" DIN 71412	Kegelschmiernippel	
3	M10x35 DIN 933-8.8	6kt-Schraube	
	A 10 DIN 127	Federring	
4	10x16 DIN 1481	Spannhülse	
5	16h11x50x40 DIN 1434	Bolzen	
6	4x28 DIN 1481	Spannhülse	
7	0344.19	Blattfeder	
8	0340.01	Druckfeder	
9	M10x45 DIN 939-8.8	Stiftschraube	
	NM 10 DIN 980-8	Sicherungsmutter	
10	0764.15	Knüpferbuchse	
11	0313.15	Lagerbuchse	
12	14x26x4,6	Axiallager	
13	WC 12 DU	Anlaufscheibe	
14	1101.23.02.01	Knüpfer	mit Nr. 15+16
15	1101.23.02.05	Knüpferzunge	
16	5x16 DIN 1481	Spannhülse	
17	5x28 DIN 1481	Spannhülse	
18	0764.04	Kegelrad	
19	1120.23.03.01	● Garnhalter	mit Nr. 20+21
20	0364.24	Messer	
21	A M6x6 DIN 84-4.8	Zylinderschraube	
22	0364.18	● Garnhalterklammer	
23	0344.56	Garnhalterfeder	
24-31	1105.23.04.09	Spannhebel	
24	1105.23.04.10	Winkelhebel	mit Nr. 25+26
25	D 6 DIN 71412	Einschlagnippel	
26	TL-2-201	Schutzstopfen	
27	0326.14	Rolle	
28	17 DIN 125	Scheibe	
29	16x1 DIN 471	Sicherungsring	
30	0320.25	6kt-Schraube	
31	M 10 DIN 934-8	6kt-Mutter	
32	0340.04	Druckfeder	
33	M10x90 DIN 931-8.8	6kt-Schraube	
34	M10x25 DIN 933-8.8	6kt-Schraube	
	A 10,5 DIN 6797	Zahnscheibe	
35	1109.23.04.14	Winkel	

● nur zusammen lieferbar



www.bonhof.com

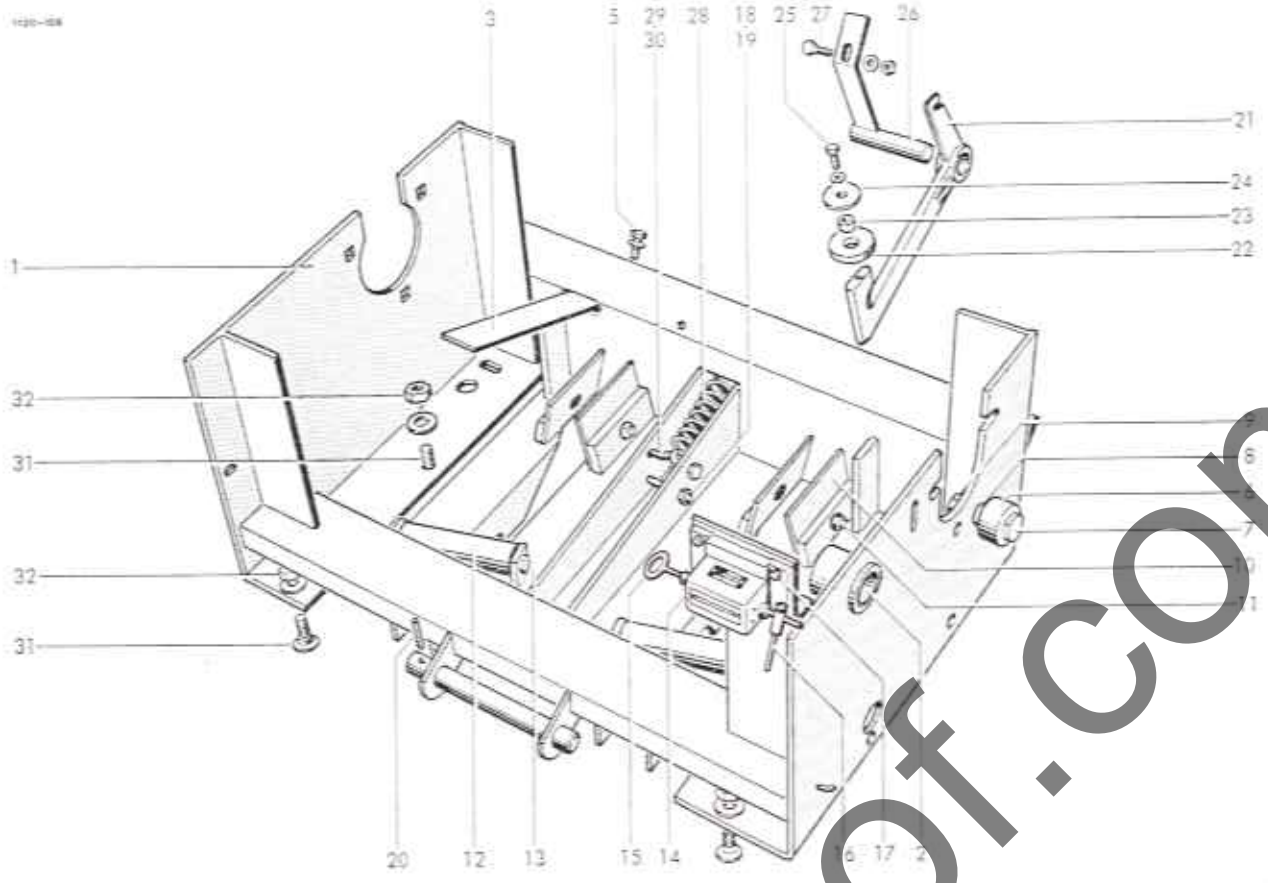


Binderantriebswelle

1	1109.25.01.01	Binderwelle	
2	0324.14	Ausgleichscheibe	0,5 mm dick
3	0324.39	Scheibe	1,5 mm dick
4-10	1109.25.01.05	Binderantriebsrad kpl.	
4	–	+ Binderrad	
5*	B 8 DIN 71412	Einschlagnippel	zu Nr. 4
6	0313.06	Laufbuchse	2 Stck.
7-10	1109.25.01.10	Rollenbolzen mit Rolle kpl.	
7	–	+ Rollenbolzen	
8	1109.25.01.48	Rolle mit Buchse kpl.	mit Nr. 9
9*	–	+ Rolle	zu Nr. 8
10	M 16 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 16 DIN 127	Federring	
11	1110.22.05.35	Flanschlager	mit Nr. 12+13
12	0315.51	Laufbuchse	
13	B 6 DIN 71412	Einschlagnippel	
14	0762.23	Exzenter	
15	0765.13	Tellerrad	
16	8x55 DIN 1481	Spannhülse	
17	5x55 DIN 1481	Spannhülse	
18	0765.25	Steuerscheibe	
19	1105.29.05.32	Stellring	
20	0324.58	Ausgleichscheibe	0,2 mm dick
21	1109.25.01.44	Flanschlager	mit Nr. 22+23
22	0313.07	Laufbuchse	
23	C 6 DIN 71412	Einschlagnippel	
24	1109.25.01.36	Kreuzlager	mit Nr. 25
25	B R 1/8" DIN 71412	Kegelschmiernippel	
26	0727.18	Rastring	
27+28	1109.25.51.01	Befestigungsteile	für Binderantriebswelle
27	M10x30		
	DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 10 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 10 DIN 127	Federring	
28	M10x30 DIN 603	Flachrundschraube	
	M 10 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 10 DIN 127	Federring	

+ nicht einzeln lieferbar

www.bonhof.com



Drahtbinderplatte

1	1120.27.01.01	Grundplatte	mit Nr. 2
2	0316.53	Laufbuchse	
3	0344.27	Blattfeder	
4*	2101.25.02.15	Verstärkung für Blattfeder	zu Nr. 3
5	M10x30 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	A 10 DIN 127	Federring	
6-9	1115.22.01.27	Ausrückbolzen mit Rolle kpl.	
6	1104.22.18.36	Rolle	
7	0323.19	Bolzen	
8	0325.72	Scheibe	
9	M 14 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 14 DIN 127	Federring	
10	1109.27.02.13	Führungsblech	
11	M8x20 DIN 7991-8.8	Senkschraube	
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 8 DIN 127	Federring	
12	1105.29.03.33	Walze	
13	M8x120 DIN 931-8.8	6 kt-Schraube	
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
14	1101.22.01.45	Ballenzähler	
15	1101.22.01.49	Schlüssel zum Ballenzähler	
16	1101.22.01.59	Federhebel	zu Nr. 13
17	A M4x10 DIN 84-4.8	Zylinderschraube	
	M 4 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 4 DIN 127	Federring	
18	M8x60 DIN 931-8.8	6 kt-Schraube	
19	0320.71	Sicherungsmutter	
20	5x30 DIN 1481	Spannhülse	
21-25	1121.03.10.01	Rückhalter kpl.	
21	0736.81	Rückhalter	
22	0328.37	Anschlag	
23	0328.39	Hülse	
24	0328.35	Scheibe	
25	M8x25 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	A 8 DIN 127	Federring	
26	1120.21.03.11	Vorstecker	
27	M8x20 DIN 934-8.8	6 kt-Schraube	
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	9 DIN 126	Scheibe	
28	0341.54	Zugfeder	
29	1120.21.03.20	Schraube	
30	0320.64	Sicherungsmutter	
31	M10x30 DIN 603-8.8	Flachrundschraube	
	11 DIN 126	Scheibe	
32	0320.72	Sicherungsmutter	

Werkzeuge Drahtbindung

33-52	1116.82.03.00	Werkzeuge Drahtbindung	
33-45	1116.82.03.03	Werkzeugtasche kpl.	
33*	1116.82.02.04	Werkzeugtasche	
34*	10x13 DIN 895	Doppelmaulschlüssel	
35*	13x17 DIN 895	Doppelmaulschlüssel	
36*	19x24 DIN 895	Doppelmaulschlüssel	
37*	15 DIN 894	Einmaulschlüssel	
38*	8 DIN 911	Schraubendreher	
39*	5 DIN 911	Schraubendreher	
40*	17 DIN 659	Steckschlüssel	
41*	1101.82.02.06	Drehstift	zu Nr. 40
42*	11 - A DIN 659	Steckschlüssel	2 Stck.
43*	0334.10	Steckschlüssel	
44*	1118.82.02.21	Drehstift	zu Nr. 43
45*	1109.82.03.11	Kombinationszange	
46*	1101.82.02.07	Fettpresse II	
48*	M7x50 DIN 931-8.8	6 kt-Schraube	10 Stck.
49*	M 7 DIN 934-8	6 kt-Mutter	10 Stck.
50*	A 7 DIN 127	Federring	10 Stck.
51*	0320.92	Abreißschraube für Nadelzugstange	5 Stck.
52*	1305.82.01.18	Kraftseitenschneider	

www.bonhof.com

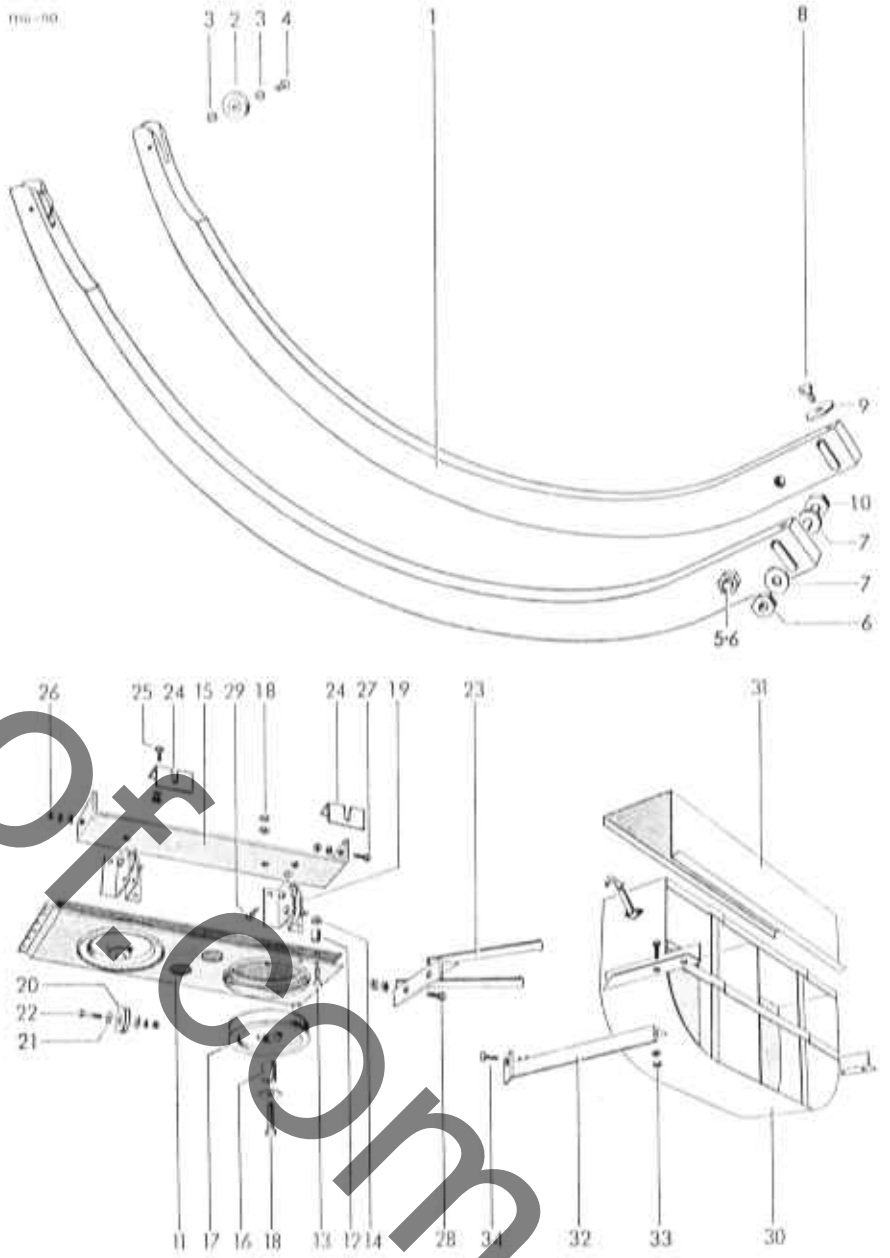
www.bonhof.com

Drahtbindernadel

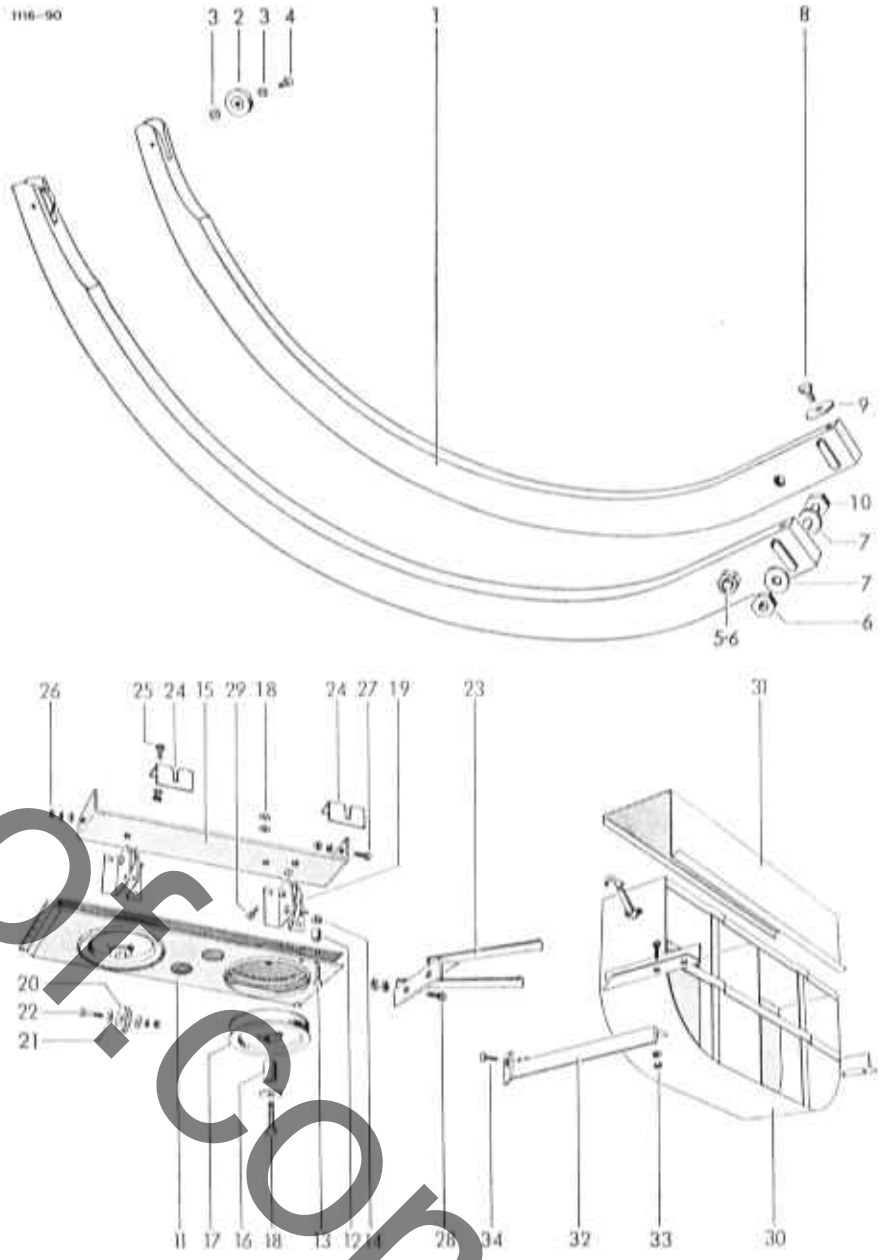
1-4	1116.29.03.01	Nadel kpl.	
1	--	Nadel	nicht einzeln lieferbar
2	1102.22.03.74	Drahtführungsrolle	
3	0324.80	Scheibe	0,9 mm dick
4	6x25 DIN 661	Senknie	
5	M10x45 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
6	0320.72	Sicherungsmutter	
7	11 DIN 126	Scheibe	
8	M8x25 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
9	0324.81	Scheibe	4 mm dick
10	M10x50 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	

Drahtführung

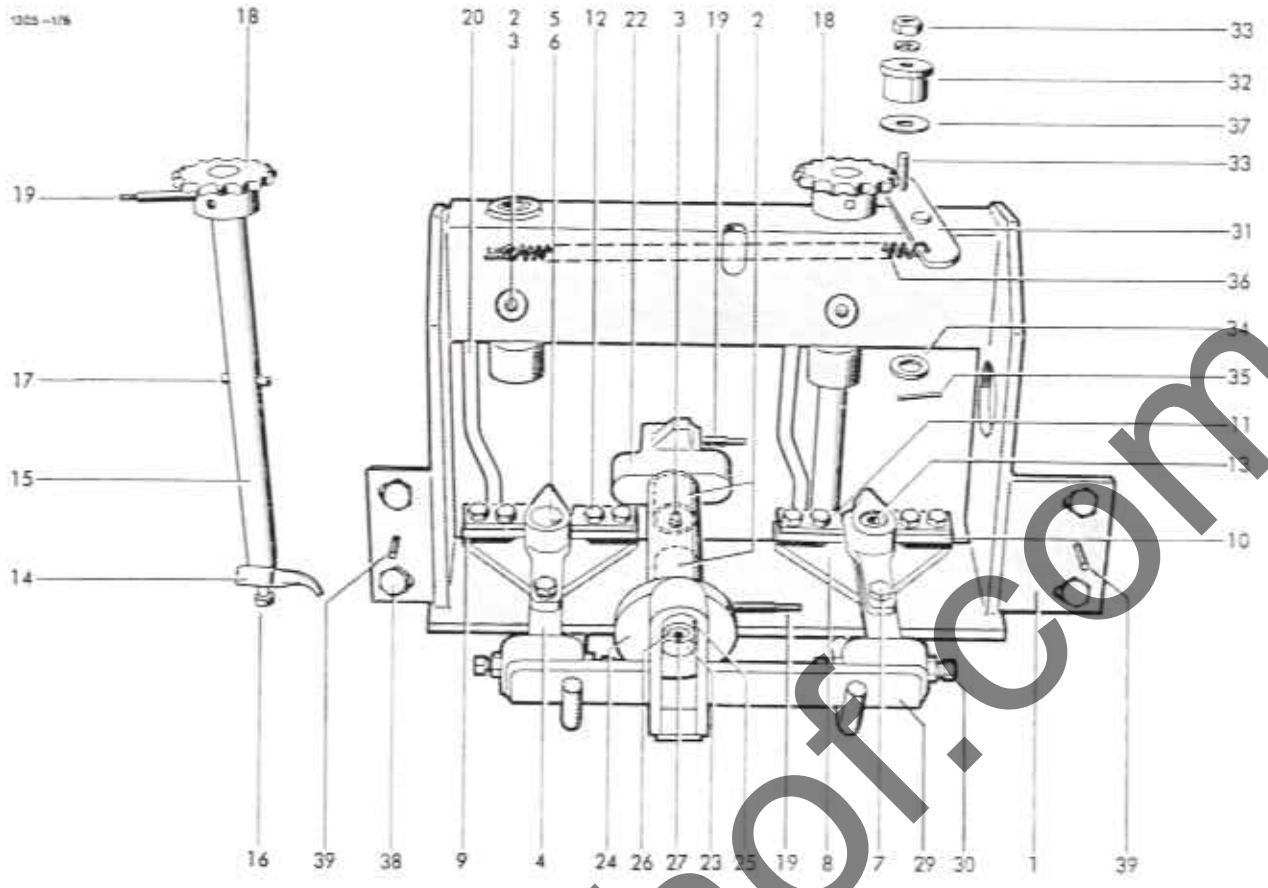
11-18	1116.29.04.27	Lenkrollenrahmen vollständig	
11	1116.29.04.01	Lenkrollenrahmen	
12	1116.29.04.04	Distanzröhrchen	
13	M6x30 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
14	0320.64	Sicherungsmutter	
15	1116.29.04.08	Halter	
16	1116.29.04.09	Buchse	
17	0726.06	Seilrolle	
18	M8x45 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	R 9,5 DIN 440	Scheibe	
	A 8 DIN 127	Federring	
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
19	1116.29.04.15	Doppelspurrolle	mit Nr. 20-22
20	1102.22.03.74	Drahtführungsrolle	
21	0324.80	Scheibe	0,9 mm dick
22	M6x25 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 6 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 6 DIN 127	Federring	
23	1116.29.04.23	Doppelführungsrohr	
24	1116.29.04.26	Führungswinkel	
25	M6x16 DIN 603-3.6	Flachrundschraube	zu Nr. 24
	M 6 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 6 DIN 127	Federring	
26	M10x20 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	zu Nr. 11
	M 10 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	11 DIN 126	Scheibe	
	A 10 DIN 127	Federring	
27	M10x20 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 10 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 10 DIN 127	Federring	
28	M6x15 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 6 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 6 DIN 127	Federring	
29	M6x15 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	zu Nr. 19
	M 6 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	6,6 DIN 126	Scheibe	



www.bonhof.com



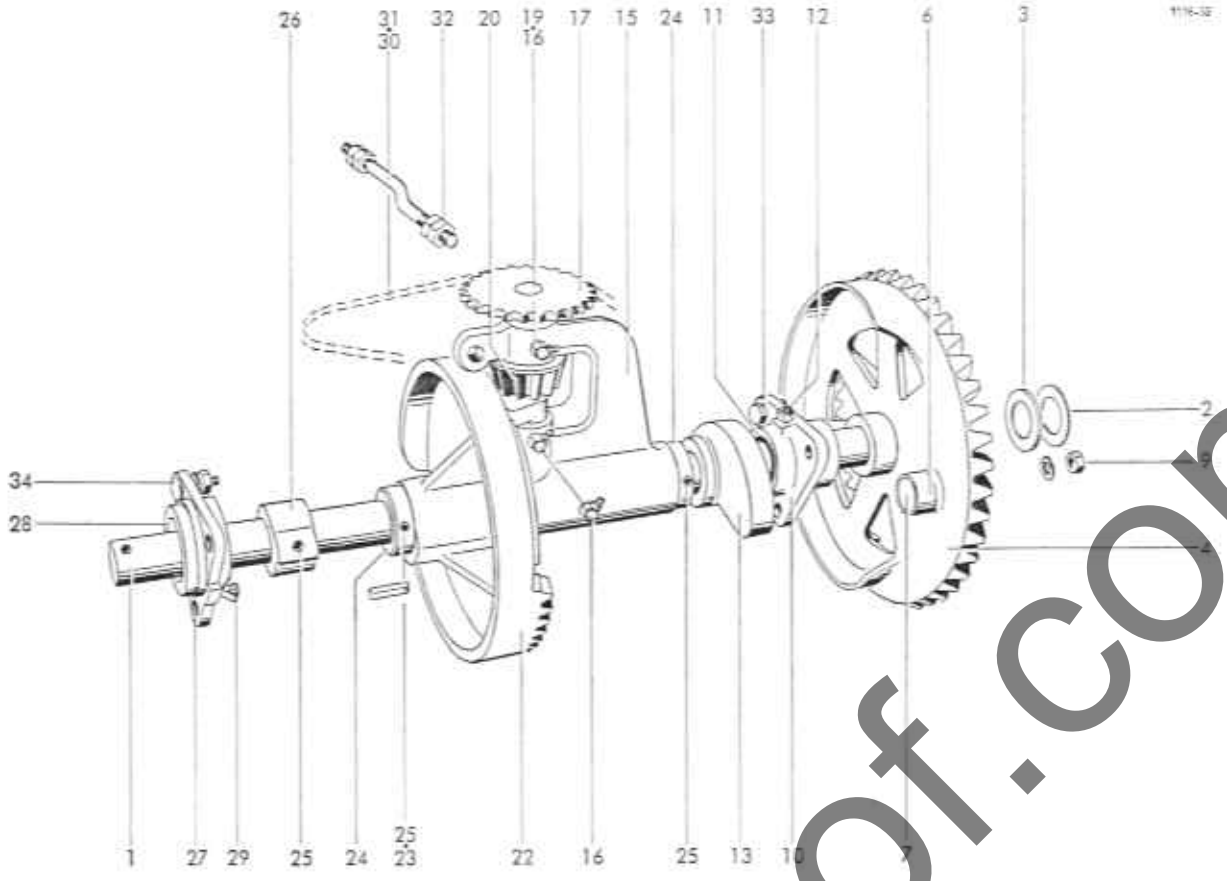
		Drahtbehälter	
30	1105.29.12.00	Drahtbehälter	mit Nr. 31
31	1105.29.12.18	Kastendeckel	
32-34	1116.29.51.14	Befestigungsteile	für Drahtbehälter
32	1116.29.51.15	Halter	
33	M10x25 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	A 10 DIN 127	Federring	
	M 6 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
34	M10x25 DIN 603-4.6	Flachrundschraube	
	11 DIN 126	Scheibe	
	M 10 DIN 934-8	6 kt-Mutter	



Verdrillapparat

1	1109.29.01.01	Drillrahmen	mit Nr. 2+3
2	0316.61	Laufbuchse	
3	A M 6 DIN 71412	Kegelschmiernippel	
4-13	1105.29.03.13	Drahtklemme	
4-7	1105.29.03.14	Scherhebel	
4	1105.29.03.15	Schermeißel	
5	1109.29.01.66	Drahtabweiser	mit Nr. 6
6	1109.29.01.67	Schutzstopfen	
7	M8x20 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	A 8 DIN 127	Federring	
8-11	1105.29.03.19	Klemmsatz	
8	1105.29.03.20	Scherplatte	
9	1105.29.03.21	Distanzplatte	
10	1105.29.03.22	Klemmplatte	
11	1105.29.03.23	Richtplatte	
12	M8x45 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 8 DIN 127	Federring	
13	M10x55 DIN 912-8.8	Zylinderschraube	
	M 10 DIN 439-S	6 kt-Mutter	
	10,5 DIN 125	Scheibe	
14-17	1105.29.03.37	Drahtdriller	
14	0364.26	Drillhaken	
15	1105.29.03.39	Hakenschaft	
16	M8x15 DIN 912-8.8	Zylinderschraube	
17	6x32 DIN 1481	Spannhülse	
18	0308.26	Kettenrad	
19	6x40 DIN 1481	Spannhülse	
	3,5x40 DIN 1481	Spannhülse	
20	1105.29.03.44	Leitstange	
21*	M 10 DIN 934-8	6 kt-Mutter	zu Nr. 20
	A 10 DIN 127	Federring	
22	0766.11	Kreuznocken	
23	1105.29.03.48	Welle	
24-28	1105.29.03.49	Kurbelscheibe kpl.	
24	0730.10	Kurbelscheibe	
25	0326.17	Rolle	
26	1105.29.03.52	Rollenbolzen	mit Nr. 27
27	A M 6 DIN 71412	Kegelschmiernippel	
28*	M 10 DIN 934-8	6 kt-Mutter	zu Nr. 26
	A 10 DIN 127	Federring	
29	1105.29.03.58	Kuppelstange	
30	B M8x25 DIN 561-8.8	6 kt-Schraube	
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
31-35	1109.29.01.70	Kettenspanner kpl.	
31	1109.29.01.71	Hebel	
32	0326.23	Umlenkrolle	
33	M10x45 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 10 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 10 DIN 127	Federring	
34	21 DIN 125	Scheibe	
35	4x30 DIN 94	Splint	
36	0341.22	Zugfeder	
37	0324.50	Scheibe	
38+39	–	Befestigungsteile für Verdrillapparat	
38	M 10x25 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube	
	M 10 DIN 934-8	6 kt-Mutter	
	A 10 DIN 127	Federring	
39	6x16 DIN 1481	Spannhülse	

www.bonhof.com



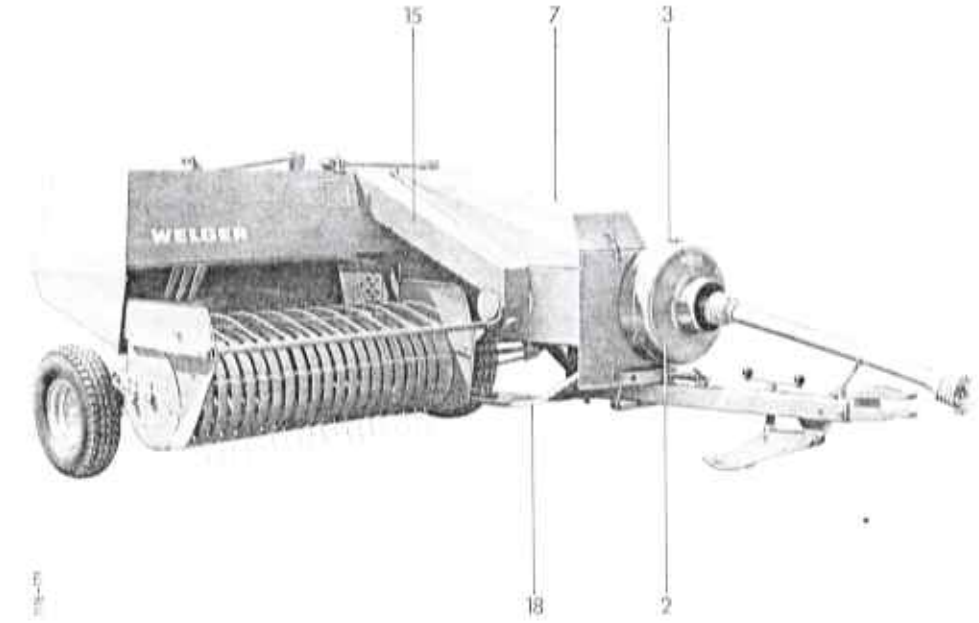
Binderantriebswelle

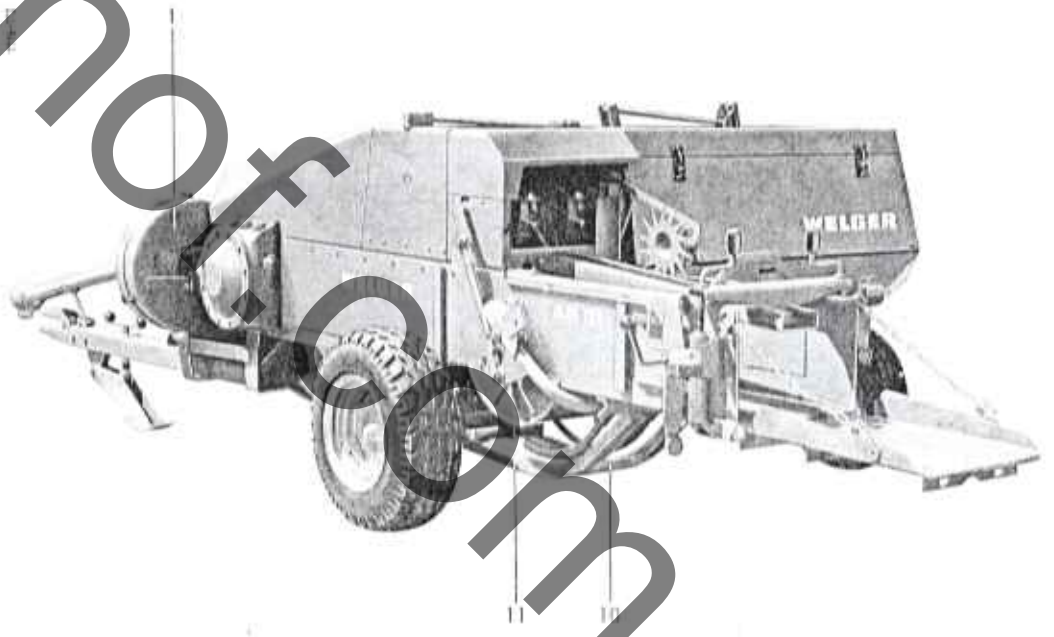
1	1109.28.01.01		Binderwelle	
2	0324.14		Ausgleichsscheibe	0,5 mm dick
3	0324.39		Scheibe	1,5 mm dick
4-9	1109.25.01.05		Binderantriebsrad	
4	–	+	Binderrad	
4a*	0313.06		Laufbuchse	zu Nr. 4 (2 Stck.)
5*	B 8 DIN 71412		Einschlagnippel	zu Nr. 4
6-9	1109.25.01.10		Rollenbolzen mit Rolle kpl.	
6	1109.25.01.48		Rolle mit Buchse kpl.	mit Nr. 8
7		+	Rollenbolzen	
8*		+	Rolle	zu Nr. 6
9	M 16 DIN 934-8		6 kt-Mutter	
	A 16 DIN 127		Federring	
10-12	1110.22.05.35		Flanschlager kpl.	
10	–	+	Flanschlager	
11	0315.51		Laufbuchse	
12	B 6 DIN 71412		Einschlagnippel	
13	0762.23		Exzenter	
14*	8x55 DIN 1481		Spannhülse	zu Nr. 13
15-21	1105.29.05.21		Drillhakenantrieb	
15	1105.29.05.22		Lagerrahmen	mit Nr. 16
16	C R⅛ DIN 71412		Kegelschmiernippel	
17	0308.27		Kettenrad	
18*	6x40 DIN 1481		Spannhülse	zu Nr. 17
	3,5x40 DIN 1481		Spannhülse	
19	1105.29.05.28		Welle	
20	0766.14		Kegelrad	
21*	6x32 DIN 1481		Spannhülse	zu Nr. 20
	3,5x32 DIN 1481		Spannhülse	
22	0766.13		Tellerrad	
23	A 12x8x63 DIN 6886		Keil	
24	1105.29.05.32		Stellring	
25	8x55 DIN 1481		Spannhülse	
26	0727.18		Rastring	
27-29	1109.25.01.44		Flanschlager kpl.	
27	–	+	Flanschlager	
28	0313.07		Laufbuchse	
29	C 6 DIN 71412		Einschlagnippel	6 kt - 9 mm
30	1105.29.05.41		Rollenkette	
31	1105.29.05.39		Spannschraube	
32	M 12 DIN 934-8		6 kt-Mutter	
33÷34	1109.25.51.01		Befestigungsteile	für Binderantriebswelle
33	M10x30 DIN 933-8.8		6 kt-Schraube	
	M 10 DIN 934-8		6 kt-Mutter	
	A 10 DIN 127		Federring	
34	M 10x30 DIN 603-4.6		Flachrundschraube	
	M 10 DIN 934-8		6 kt-Mutter	
	A 10 DIN 127		Federring	
35*	1105.29.05.43		Innenglied	zu Nr. 30
36*	4102.48.02.02		Steckglied	zu Nr. 30
37*	1105.29.05.42		gekr. Glied	zu Nr. 30

+ nicht einzeln lieferbar

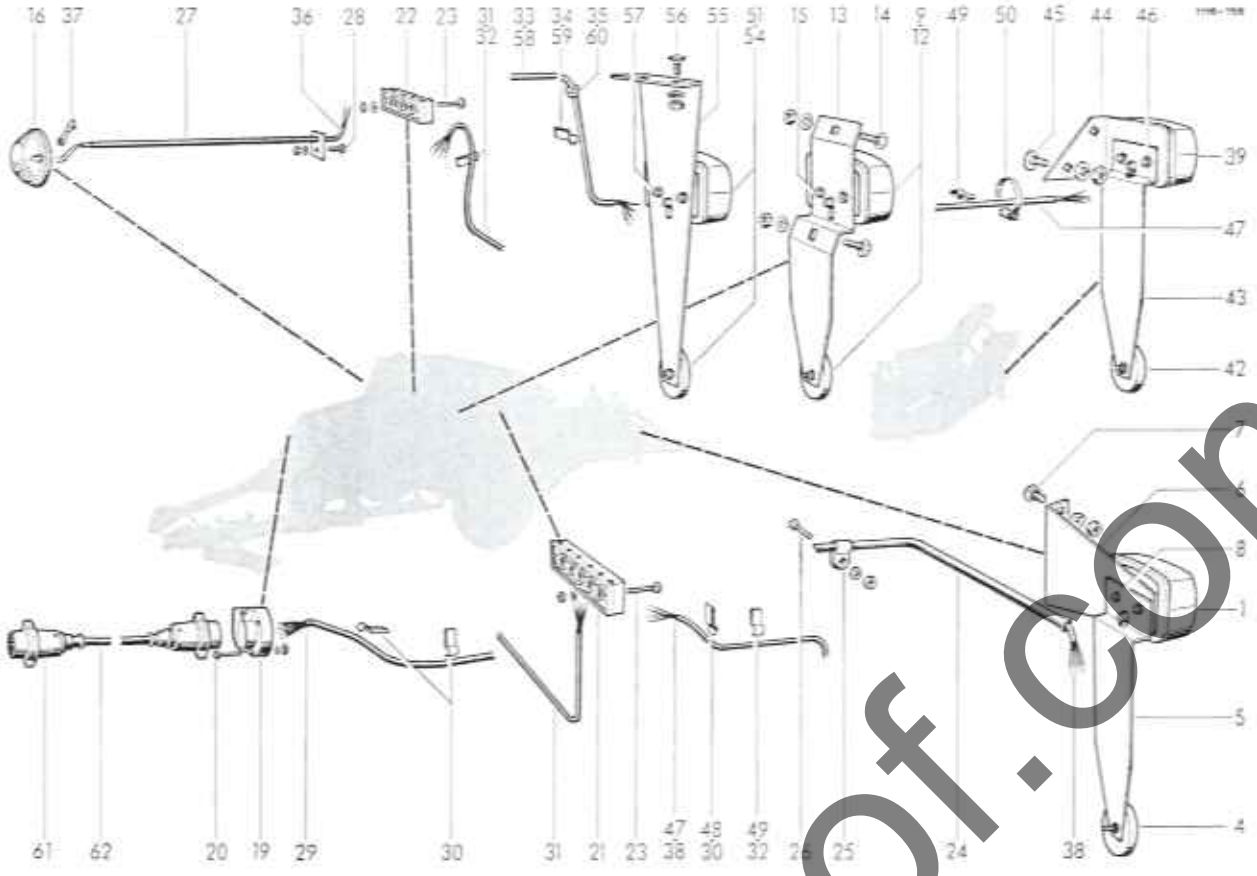
www.bonhof.com

		Schutzvorrichtungen	
1-4	1116.14.03.00	Schwungscheibenschutz	
1	1116.14.03.05	Schutztopf	
2	1121.51.02.01	Schutztrichter	
3	1109.51.02.18	Haubenhalter	
4*	M8x25 DIN 933-8.8	6kt-Schraube	zu Nr. 2
	M8 DIN 934-8	6kt-Mutter	
	9 DIN 126	Scheibe	
	A 8 DIN 127	Federring	
7-9	1116.14.06.00	Kurbelschutz	
7	1116.14.06.01	Haube	
8*	M8x16 DIN 933-8.8	6kt-Schraube	zu Nr. 7
	M 8 DIN 934-8	6kt-Mutter	
	A 8 DIN 127	Federring	
9*	9 DIN 126	Scheibe	zu Nr. 7
10+11	1116.26.03.00	Nadel-Schutzvorrichtungen	
10	1116.26.03.01	Nadelschutzbügel	
11	1118.51.06.01	Nadelschutzblech	
12*	M10x25 DIN 603-4.6	Flachrundschraube	zu Nr. 10
	M 10 DIN 934-8	6kt-Mutter	
	A 10 DIN 127	Federring	
13*	M10x30 DIN 933-8.8	6kt-Schraube	zu Nr. 10
	M 10 DIN 934-8	6kt-Mutter	
	11 DIN 126	Scheibe	
	A 10 DIN 127	Federring	
14*	M6x16 DIN 603-4.6	Flachrundschraube	zu Nr. 11
	M 6 DIN 934-8	6kt-Mutter	
	6,6 DIN 126	Scheibe	
15	1116.33.04.15	Gelenkwellenschutz	
16*	1116.33.04.07	Bodenblech	zu Nr. 15
17*	M6x16 DIN 933-8.8	6kt-Schraube	zu Nr. 15
	A 6 DIN 137	Federscheibe	
	R 7 DIN 440	Scheibe	
18	1116.14.12.01	Kurbelschutzblech	
19*	M8x20 DIN 933-8.8	6kt-Schraube	zu Nr. 18
	M 8 DIN 934-8	6kt-Mutter	
	A 8 DIN 127	Federring	
20*	M12x30 DIN 933-8.8	6kt-Schraube	zu Nr. 18
21*	M 12 Stover-8	Sicherungsmutter	zu Nr. 18
		Lackierung und Beschriftung	
22*	RAL 3002	Welger-Lackfarbe rot	Menge angeben
23*	RAL 1012	Welger-Lackfarbe gelb	Menge angeben
24*	1116.83.01.09	Beschriftung kpl.	deutsch





www.bonhof.com



		Beleuchtung
1-38, 61+62	1116.63.00.21	Beleuchtung (Garn mit Zusatzgarnkasten)
9-37, 39-50, 61+62	1116.63.00.22	Beleuchtung (Garn mit Ballenwerfer)
1-8, 16-32, 36-38, 51-62	1116.63.00.23	Beleuchtung (Draht)
1-32, 36+37, 39-62	1116.63.00.24	Beleuchtung (Draht mit Ballenwerfer)
1-8	1121.63.01.00	Leuchtenträger kpl.
1	Typ BBSK 215 L	Jokon-Leuchte
2*	RL 12 V 21 W DIN 72601	Glühlampe
3*	G 12 V 10 W DIN 72601	Glühlampe
4	Typ R 13 C	Jokon-Rückstrahler
5	1121.63.01.07	Winkel
6	1121.63.01.08	Winkel
7	M10x20 DIN 603-8.8	Flachrundschraube
	M 10 DIN 934-8	6 kt-Mutter
	A 10 DIN 127	Federring
8	M5x16 DIN 84-4.8	Zylinderschraube
	M 5 DIN 934-8	6 kt-Mutter
	A 5 DIN 127	Federring
9-15	1118.63.02.00	Leuchtenträger kpl.
9	Typ BBS 215 R	Jokon-Leuchte
10*	RL 12 V 21 W DIN 72601	Glühlampe
11*	G 12 V 10 W DIN 72601	Glühlampe
12	Typ R 13 C	Jokon-Rückstrahler
13	1118.63.02.07	Halter
14	M8x16 DIN 603-8.8	Flachrundschraube
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter
	A 8 DIN 127	Federring
15	M5x12 DIN 84-4.8	Zylinderschraube
	M 5 DIN 934-8	6 kt-Mutter
	A 5 DIN 127	Federring
16-18	1121.63.03.00	Leuchte kpl.
16	Typ PL 192	Jokon-Leuchte
17*	L 12 V 5 W DIN 72601	Glühlampe
18*	M6x20 DIN 84-4.8	Zylinderschraube
	M 6 DIN 934-8	6 kt-Mutter
	A 6 DIN 127	Federring
19+20	1121.63.04.00	Steckdose kpl.
19	7 A DIN 72577	Steckdose
20	M5x35 DIN 84-4.8	Zylinderschraube
	M 5 DIN 934-8	6 kt-Mutter
	A 5 DIN 127	Federring
21	A 6 DIN 72586	Leitungsverbinder
22	A 4 DIN 72586	Leitungsverbinder
23	M4x25 DIN 84-4.8	Zylinderschraube
	M 4 DIN 934-8	6 kt-Mutter
	A 4 DIN 127	Federring
24	1116.63.06.22	Rohr
25	0331.81	Schelle
26	M8x20 DIN 603-8.8	Flachrundschraube
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter
	A 8 DIN 127	Federring
27	1116.63.06.56	Rohr
28	M6x16 DIN 933-8.8	6 kt-Schraube
	M 6 DIN 934-8	6 kt-Mutter
	A 6 DIN 127	Federring
29	4x1 mm² NYMHY; lg. 2500	Kunststoffkabel
30	12x40	Chassis-Kabelklemme
31	4x1 mm² NYMHY; lg. 2630	Kunststoffkabel
32	12x28	Chassis-Kabelklemme
33	4x1 mm² NYMHY; lg. 1220	Kunststoffkabel
34	12x40	Chassis-Kabelklemme
35	SB-562-5	Heyco-Schnappdurchführung
36	2x0,75 mm² NYMHY; lg. 600	Kunststoffkabel
37	A6x1,5 DIN 46225	Kabelschuh
38	4x1 mm² NYMHY; lg. 2150	Kunststoffkabel
39-46	1121.63.08.00	Leuchtenträger kpl.
39	Typ BBSK 215	Jokon-Leuchte
40*	RL 12 V 21 W DIN 72601	Glühlampe
41*	G 12 V 10 W DIN 72601	Glühlampe
42	Typ R 13 C	Jokon-Rückstrahler
43	1121.63.01.07	Winkel
44	1121.63.08.08	Halter
45	M8x16 DIN 603-8.8	Flachrundschraube
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter
	A 8 DIN 127	Federring
46	M5x16 DIN 84-4.8	Zylinderschraube
	M 5 DIN 934-8	6 kt-Mutter
	A 5 DIN 127	Federring
47	4x1 mm² NYMHY; lg. 3600	Kunststoffkabel
48	12x40	Chassis-Kabelklemme
49	12x28	Chassis-Kabelklemme
50	SGL 32-50 DIN 3017	Norma-Schelle
51-57	1120.63.09.00	Leuchtenträger kpl.
51	Typ BBS 215 R	Jokon-Leuchte
52*	RL 12 V 21 W DIN 72601	Glühlampe
53*	G 12 V 10 W DIN 72601	Glühlampe
54	Typ R 13 C	Jokon-Rückstrahler
55	1121.63.02.07	Halter
56	M8x16 DIN 603-8.8	Flachrundschraube
	M 8 DIN 934-8	6 kt-Mutter
	A 8 DIN 127	Federring
57	M5x12 DIN 84-4.8	Zylinderschraube
	M 5 DIN 934-8	6 kt-Mutter
	A 5 DIN 127	Federring
58	4x1 mm² NYMHY; lg. 870	Kunststoffkabel
59	12x40	Chassis-Kabelklemme
60	SB 562-5	Heyco-Schnappdurchführung
61+62	6117.35.04.01	Verbindungskabel
61	7B DIN 72577	Stecker
62	6x1 mm² NYMHY; lg. 3000	Kunststoffkabel

www.bonhof.com

Anschriften der WELGER-Werksvertreter

Günter Arnold	Fuchsbichl 76 **8021 Icking**	Tel. 08178 / 5693
Michael Bayer	Am Langen Hardt 20 **8548 Heideck**	Tel. 09177 / 289
Uwehorst Birkholz	Hannoversche Straße 149 **3011 Garbsen**	Tel. 05137 / 72478
Werner Böttger oHG	Bäkeplacken 25–27 **2900 Oldenburg (Oldb)**	Tel. 0441 / 73001 Fernschr. 025875
Otto Fesser	Gifhorner Straße 14 **3162 Uetze**	Tel. 05173 / 323
Manfred Geiger	Martinusweg 6 **7992 Tettnang**	Tel. 07542 / 7154 Tel. 07054 / 5862
Alfred Gooß	Gewerbegebiet – Werkstraße **2105 Seevetal 1 – Hittfeld**	Tel. 04105 / 2066 Fernschr. 02180314
Werner Jerratsch	Dorffeldstraße 34 **4400 Münster-Roxel**	Tel. 02534 / 1013
Johannes Müller	**3110 Uelzen 14 – Hansen**	Tel. 0581 / 5533
Klaus Müller	Ahornstraße 13 **6306 Lang-Göns**	Tel. 06403 / 3627
Walter Ober	Zeisigweg 1 **6370 Oberursel 4**	Tel. 06172 / 36403
Carl Petry Inh. Walter Bertram	Im Küchengarten 4 **6752 Winnweiler (Pfalz)**	Tel. 06302 / 2045
Karl Philipp	Ahornstraße 51 **8301 Ergolding – Landshut**	Tel. 0871 / 74169
Richard Plannerer	Eurishofen 11½ **8939 Jengen**	Tel. 08246 / 327
Gebrüder Welger Verkaufsbüro	Burgunder Straße 17 **5014 Kerpen**	Tel. 02237 / 2160 2061 Fernschr. 08881973

Bitte beachten:
Ersatzteilbestellungen bitten wir beim zuständigen Händler bzw. Maschinenlieferanten aufzugeben.

www.bonhof.com

- Aufsammelpressen
- Ballen-Wurfgeräte
- Rollpressen
- Zwei- und
- Dreiseitenkipper
- Stalldungstreuer
- Ladewagen
- Mähwerke

www.boonhof.com

F. W. 9. 79. 4000000